

# BOLETIN DE MALLORCA

DIARIO CATOLICO DE LA MAÑANA

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: MORA, 3 — Teléfonos: 1973 — 2853.  
PRECIO DEL EJEMPLAR 70 CS. — SUSCRIPCION MENSUAL: 15 PTAS.

## Más fertilizantes y más España ceros se producirán en España

—00000—  
Un nuevo crédito norteamericano ha sido concedido a los Altos Hornos de Vizcaya

WASHINGTON, 11 (Efe). — El texto resumido de la nota facilitada por el Banco de Exportación e Importación es el siguiente:  
"El nuevo crédito ha sido concedido a favor de Altos Hornos de Vizcaya, empresa que se creó en 1902, y que es la mayor productora de acero y de fertilizantes nitrogenados en España.  
Los créditos anteriores fueron concedidos con el fin de ayudar al aumento de la producción agrícola española para que dicho país se independizara del extranjero en cuanto a la importación de productos alimenticios y aumentara sus recursos en divisas mediante el aumento de sus exportaciones agrícolas. Con tal fin se han autorizado ya tres diversos créditos: uno de tres millones y medio de dólares para la importación de fertilizantes nitrogenados, otro de tres millones para la compra de tractores y piezas de repuesto; y otro de 700.000 dólares para completar la instalación de una fábrica de fertilizantes nitrogenados de la Sociedad Ibérica del Nitrógeno.  
Uno de los factores determi-

nantes de la baja producción agrícola española ha sido la falta de abonos nitrogenados, de los cuales no se produce en España más que una pequeña parte del total que precisa.  
España sufre también escasez de acero y productos de dicho metal, que siguen sujetos al régimen de distribución  
(Continúa en pag. 10)

## HOY, FIESTA DE SANTA CLARA



Y esta fiesta nos sitúa ineludiblemente en los palmasanos que sentimos lo "nuestro", en un rincón tan amable como es el patio de la iglesia del convento de las clarisas, cuya típica fachada flanquea su no menos típico campanario, desde el cual lanza sus voces argentinas el cimbalo conventual...

## FRANCO HA GANADO LA PARTIDA

—00—  
Un diario belga denuncia la doble postura de Inglaterra y Francia  
BRUSELAS, 11. (Efe). — El general Franco ha ganado la partida. Ha obtenido de los Estados Unidos una satisfacción de prestigio que tiende a un homenaje al papel pasado y futuro de España en la vanguardia de la lucha anticomunista, dice el órgano católico "La libre Belgique" en la crónica de su corresponsal en Londres, Raymond Lacoste. "El realismo americano contra la ideología socialista", y en la que pone de relieve como Washington se ha guardado mucho de pedir la aprobación de la primera pag.

## PLEVEN HA FORMADO GOBIERNO

—0600—  
FIGURA EN ESTE MAYER, BIDAUT, SCHUMAN, PETSCHÉ y QUEUILLE

PARIS, 11 (Efe). — El nuevo gobierno que preside René Plevén se componen los siguientes ministros:  
2, de la U. D. de la Resistencia  
7, del M. R. P.  
7, Independientes.  
2, campesinos.  
1, del M. Republicano de Izquierdas.  
6, Radicales - Socialistas.  
Entre los ministros figuran René Mayer, Georges Bidault con carácter de "superministro", Henri Queuille, que ha labrado participado en anteriores gobiernos.  
La Asamblea aprobó la constitución del nuevo Gobierno por 390 votos contra 222. Votaron en

contra los comunistas y gran número de gaullistas.  
El gobierno Plevén es el 15.º desde la Liberación; el 10.º de la V República y el 1.º de la nueva legislatura.  
Características del nuevo Gabinete francés  
PARIS, 11 (Efe). — Entre las características del nuevo Gabinete francés figuran el nombramiento de dos vicepresidentes del Consejo con carácter de "superministros" y amplias facultades para la coordinación de la labor de varios de departamentos.  
A Robert Schuman, que conserva la cartera de Asuntos Exteriores que viene desempeñando desde julio de 1948, se le da un valioso colaborador en la persona de Maurice Schuman, también del M. R. y que en diversas ocasiones re-

presentó a Francia en reuniones de la ONU.  
Otra innovación es el nombramiento para el ministerio de Comercio de un distinguido economista partidario de la planificación de la integración europea, el ex ministro de Agricultura Pierre Lalinde, que tendrá a su cargo la defensa de los intereses franceses en la organización de cooperación económica europea.  
Por lo general los observadores no predicen mucha vida al gabinete tan trabajosamente constituido. La dificultad mayor con que tropiezarán será la cuestión de los subsidios a las escuelas confesionales, que los republicanos populares, los conservadores y los gaullistas están decididos a lograr antes de las elecciones del otoño para los consejos generales (diputaciones provinciales).

## HOY TENDRA LUGAR EN BERLIN UNA GRAN MANIFESTACION ROJA

—00—  
Para evitar la huída de manifestantes rusos han tapado las calles que conducen al Berlín occidental  
BERLIN, 11 (Efe). — Todo está preparado para celebrar el llamado desfile de la paz en el que intervendrán un millón de jóvenes comunistas que asistieron a la concentración organizada en la zona oriental de Berlín.  
Se espera que en el desfile de mañana se portarán pancartas invitando a la celebración de conversaciones de paz, de acuerdo con la nueva maniobra soviética.  
El millón de muchachos se concentrarán en cinco puntos distintos y desfilarán por las calles de la zona oriental, y finalmente, por el Unter den Linden.  
El desfile está señalado para las 7 y media de la mañana española.  
El pronóstico meteorológico que habrá nubes con amenaza de lluvia.  
Una joven intentó suicidarse para no volver a la zona roja  
BERLIN, 11 (Efe). — La joven de 20 años de edad Annie Schenk, que trabaja como electricista en una mina de carbón explotada por los rusos en la zona oriental de Alemania ha solicitado asilo político  
(Continúa en pag. 10)

## AUMENTA LA ACTIVIDAD MILITAR EN LOS FRENTERES DE COREA

—0000—  
Ni siquiera se tomará en consideración la acusación roja de que los aliados utilizaron gases venenosos

TOKIO, 11 (Efe). — De nuevo llegada al mando de las fuerzas de las Naciones Unidas en Corea se dice esta tarde que no se hará a la radio comunista el honor de tomar en consideración — mediante un mentís — su afirmación de que los aliados emplearon gases venenosos en el frente.  
Aumenta la actividad en los frentes  
Cuartel general del ejército en Corea. — Tropas de anal-

istas comunistas atacaron a última hora del sábado las líneas aliadas situadas al norte de Nwachon, y a las 21:30, hora local, continuaba la lucha.  
En todo el frente de Corea ha aumentado la actividad. Aproximadamente unos 400 soldados rojos se lanzaron a las 16:30 al asalto de las avanzadas de las Naciones Unidas. Después de fuego de barrera de morteros, y bajo la protección del fuego de fusiles, ametrallado-

ras y cañones, a las 9:30 los soldados aliados resistían el ataque y conservando sus posiciones pero aun es dudoso el resultado de la acción.  
Al norte del embalse de Hwachon, dos pelotones rojos chocaron con una fuerza aliada en servicio de patrulla y se retiraron hacia el este. La infantería aliada, unos tanques y la artillería han martillado a los rojos al nordeste de Nansong, con el propósito de conquistar tres cotas que dominan las proximidades de la línea de ataque de los comunistas.  
Los chaparrones y la niebla reinante en la mayor parte de Corea han impedido la actuación en gran escala de los bombarderos y cazas aliados, que sólo realizaron 150 salidas, entre ellas las de varios B 29 que atacaron a Hungnam y otros objetivos. Los "Intruder" de vuelo nocturno livianero la noche pasada más de dos mil vehículos comunistas y los atacaron, alcanzando a más de 200.  
Campamento avanzado de las Naciones Unidas, al sur de Nwachon, 11. (Efe). — A una petición entregada en Kaersong el día 20 de julio al General norteamericano Nam Il, éste contestó que si tiene

## Escaramuza en la frontera ecuatoriano-peruana

—00—  
Galo Plaza pide la mediación de EE. UU. Argentina y Brasil

QUITO, 11. (Efe). — Fuerzas peruanas han atacado a las guarniciones fronterizas ecuatorianas e la zona de Zumbá, provincia de Loja, el jueves y viernes último, se anuncia oficialmente.  
El Ministro de Defensa del Ecuador anuncia que se han recibido informes según los cuales "guarniciones peruanas de Chimara y la Victoria abrieron fuego contra las fuerzas ecuatorianas en Gualindo y Moyoc en la noche del nueve y en la mañana y la tarde del 10 de agosto".  
El comunicado oficial señala que se esperan más detalles sobre estos ataques.  
El Presidente Galo Plaza pidió ayer la mediación de los Estados Unidos, Argentina y El Brasil para que hagan nuevos esfuerzos a fin de arreglar la antigua disputa fronteriza entre el Ecuador y Perú.  
Esta disputa ha dado lugar a escaramuzas intermitentes desde hace casi un siglo.  
(Continúa en página 10)

## La vuelta a España en... apisonadora

—00—  
La realizarán dos periodistas sevillanos  
SEVILLA, 11 (Cifra). — Dos veteranos periodistas sevillanos, José Andrés Vázquez y José Antonio Serrano han revelado su propósito de dar la vuelta a la Península Ibérica en una apisonadora, que hará un recorrido máximo diario de cuarenta y cinco kilómetros.  
La vuelta se denominará "La Península Ibérica por sus pasos contados" y pretenden ser el ídolo de la lentitud en contraposición con la tendencia apresurada de estos tiempos.  
Comenzarán en primavera. Saldrán por la provincia de Cádiz para regresar por la de Huelva, después de recorrer todo el perímetro de España y Portugal.  
Harán reportajes periodísticos, cinematográficos y publicarán un libro que les ha sido encargado por una editorial americana.  
(Continúa en pag. 10)

(Continúa en página 10)





## Elogio de las pequeñas ciudades

Facilidades, afectos, puertas abiertas...

Una de las ventajas de las pequeñas sobre las grandes ciudades — y consie que en este punto deploro en cierto modo que aquí hayamos progresado demasiado — es el espíritu de solidaridad que existe entre todas sus gentes.

La solidaridad, que llega a diluirse en la gran ciudad, cobra en la provinciana, en el pueblo, caracteres de amistad auténtica o, si queréis, de fraternidad entrañable y cordialísima, para alcanzar en la aldea relieve de cosa familiar.

Si en la gran ciudad, en general, no somos sino ciudadanos, en la ciudad provinciana todos nos consideramos amigos, y en el pueblo todos somos parientes.

\* \* \*

Muy solos nos encontramos a veces en la llamada gran ciudad. Nadie nos conoce, nadie se preocupa de nosotros, a nadie le importa lo que hacemos, todos ignoran nuestras alegrías y nuestras tristezas. En la provincia, sobre todo si se trata de nuestra ciudad de siempre, de nuestro pueblo, podemos andar por todos los sitios con la facilidad con que andamos por nuestra casa.

No importa que no llevemos dinero para que solicitemos cuantos servicios nos venga en gana. Facilidades por todos los lados, afectos, puertas abiertas, vida cómoda, a más de tranquilidad a tenebónete y a boca de costal.

\* \* \*

La vida cotidiana ofrece en esto múltiples ejemplos. El niño se ha tragado una moneda, se ha introducido un pinón por la nariz — gracias de los niños —, la muchacha se ha herido, el anciano ha sufrido un desvanecimiento... Son la una, las dos de la madrugada. ¿A quién recurrir a estas horas de nocturnidad silenciosa y espaciosa? ¿Hay que despertar al médico? No importa. Este, nuestro amigo, se pondrá su bata blanca, tomará en sus manos el instrumental, y nos sacará de apuros sin que en su ademán se note el menor síntoma de molestia. Ni gestos agríos, ni palabras duras, sino sonrisas comprensivas y frases amables.

Es verdad que en las grandes ciudades existen Casas de Socorro, pero... no es igual; no nos sentimos con tanta libertad.

\* \* \*

En el pueblo, en la ciudad pequeña, los amigos trasnochadores, si con ellos nos encontramos, se interesarán por nosotros, nos acompañarán, nos ofrecerán cualquier servicio. Y todo con un espíritu de solidaridad ejemplar y maravilloso.

Hasta el sereno, que quizá dormitaba en el umbral de una puerta, se pondrá desinteresadamente a nuestra disposición, para colaborar con nosotros con un auténtico interés de vigilante espiritual.

\* \* \*

¿Qué bien se conserva en las pequeñas ciudades este sentido de la mutua ayuda, de la amigable y cortésana solidaridad! Esto se llama señorío. Ventajas de la provincia: facilidades de la pequeña ciudad, que es un poco nuestra segunda casa, con sus figuras y sus rincones conocidos, con sus caras amigas que nos miran y nos comprenden, que nos ofrecen cuanto está en su mano, y que nosotros sabremos agradecer de todo corazón...

C.

## Religiosas

### LUNES, DIA 13

Stos. Hipólito y Casiano, mrs. Cuarenta Horas

Empiezan en Santa Catalina de Sena, a la Asunción de la Virgen. Exposición a las 4:30 de la tarde. A las 7:30 rosario y ejercicio con cánticos.

Cultos en honor de Ntra. Sra. de Fátima

En la Merced, a las 10:30 misa con rezo del rosario, visita y preces.

\* En San Jerónimo, a las once, rosario, misa y bendición con el Ssmo.

\* En las Capuchinas, a las 11:25 rosario, misa, Te-Deum, exposición, preces y acto de consagración.

### MARTES, DIA 14

San Eusebio, sbro.

Cuarenta Horas

Continúan en Santa Catalina de Sena. Como el día anterior.

\* Empiezan en la Basílica de San Francisco, a San Joaquín y a la Asunción de la Virgen. A las 9, misa cantata. Por la tarde, a las 4:30 exposición; por la noche, meditación y reserva.

\* Empiezan en San Sebastián a la Asunción de María y a San Joaquín. Exposición por la tarde; a las 7:30, rosario y solemne triduo.

### Otras funiones

En la Catedral y parroquiales, por la tarde se cantarán solemnes Completas en preparación a la fiesta de la Asunción de la Virgen.

\* En San Felipe Neri, Adoración Nocturna. Turno de guardia, Mater Inmaculada.

### Visita

A la Virgen de Belén, en el Santo Hospital.

## PALACIO INDUSTRIAL DEL MUEBLE

MUEBLES DE TODOS LOS ESTILOS  
DESDE LA MAS ALTA CALIDAD  
A LA MAS ESTRICTA ECONOMIA

Visiten nuestros escaparates y exposiciones interiores  
Avenida Alejandro Rosselló, 115 - PALMA



12 de Agosto 1921

— El General Weyler ha recomendado al Ministro de la Gobernación la instancia de la Aero-Marítima Mallorquina solicitando una subvención para la línea postal aérea entre Palma y Barcelona.

— La Comisión especial de Aguas to ha acordado cubrir el trozo de nuestro Excmo. Ayuntamiento de la acequia de la Fuente de la Villa comprendido entre la ciudad y el primer molino.

— El General Cabrinety, jefe de la brigada de Infantería de Mallorca, revistó ayer el segundo batallón del regimiento de Palma, al cual, en virtud de sorteo, ha correspondido estar preparado para marcha a África.

— Noticias de Melilla dan cuenta de que de la columna Navarro, que hubo de renóirse en Monte Arrui, hay cerca de 400 prisioneros.



## HERNIADO

¡¡SU HERNIA CRECE!!

y le molesta porque no está bien contenida, evítelo con nuestro aparato Super Obturador Automático, cómodo, perfecto, casi imperceptible, sin tirantes bajo nalgas, ni presiones ocupa un solo centímetro. Demostraciones gratuitas FAJAS MEDICINALES eventracones, estómago caído, tignon móvil, etc.

Visita en PALMA DE MALLORCA los días martes 14, miércoles 15, viernes 17 y sábado 18, en nuestra Delegación Calle Lonjeta, 13-2.º (junto Sindicato) de 9 mañana a 2 tarde.

NOTA: En Inca el jueves día 16 en nuestra Delegación: Plaza España núm. 2. Consulte al médico.

Casa Central "INSTITUTO ORTOPEDICO ESPAÑA", "Casanova, 64. Barcelona (C. C. 2.100).

## Zona Aérea de Baleares

PARQUE DE INTENDENCIA  
Anuncio de subasta

Encontrándose en los almacenes del Parque de Intendencia de la Zona Aérea de Baleares una partida de cuero en desecho, se pone en conocimiento de los industriales del ramo, para que los que lo deseen, puedan presentar hasta el día 13 a las doce horas, sus pleggos de ofertas en la Secretaría del citado establecimiento sito en la calle de Mateo E. Lladó todos los días laborables de 10 a 12. — El importe por gastos de anuncio será a cuenta del adjudicatario. — Palma 9 de Agosto de 1921. — El Secretario, José Cabrera Alpuente.

Discos — Radios,  
Gramolas  
Reparaciones



y  
Material Laboratorio  
Fotográfico  
Casa Castellá Sto. Domingo  
n.º 34

## CUEVAS de CAMPANER

Nueva Carretera Km. 39 Palma — Pollensa

ABIERTAS TODOS LOS DIAS

de 8 mañana a 8 tarde

Los domingos excursiones en autocares

Puerto Pollensa-Formentor-Cuevas Campaner

Informes e inscripciones: Agencias de viajes y Fomento del Turismo



ONÓMASTICO. — Anteyayer y con ocasión de celebrar nuestro distinguido amigo el propietario don Lorenzo Rcses Rovira, conocido empresario de espectáculos, su fiesta onomástica se celebró en su magnífica residencia situada en Son Armadams, una brillante fiesta nocturna concurrendo a ella la Junta Directiva en pleno del Club Atlético Baleares, de la cual es Vicepresidente; el Abogado señor López Bermejo y esposa; el Dr. don Jerónimo Suau y esposa; el Empresario de Espectáculos don Francisco Tarongí y esposa; el industrial transportista don Miguel Serra; el industrial del ramo del vidrio don Lorenzo Reynés; el hermano del festejado médico Dr. don José Rcses Rovira y esposa.

Los asistentes a la fiesta fueron atendidos y espléndidamente obsequiados por los esposos don Lorenzo Rcses y doña Amparo Canet.

PETICION DE MANO. — Por doña Francisca Soler Servera y don Vicente Vidal Carrió y para su hijo y hermano, respectivamente don José Vidal Arborea, ha sido pedida a doña Margarita Ramis Quetglas, viuda de Vilanova la mano de su bella hija Antonia.

La boda se celebrará en breve.

DE VIAJE. — De Barcelona llegaron ayer en la motonave correo don Pedro Borrás; el arquitecto don Guillermo Moragas; don Víctor Rosselló y don Melchor Jaume Julia.

— En el "Ciudad de Ibiza" llegaron ayer de Valencia las señoritas María Elena y María del Carmen Santonja Esquivias; don Miguel Frau y don Antonio Garcés.

— En avión llegaron ayer de Barcelona don Gabriel Buades; don Juan José Iglesias y don José Trias Serra y de Valencia don Miguel Caldentey; don José María Feliu de Mendivil y don Juan Vich.

— Para Madrid salieron en...

## RADIO BORNEO

— Se encuentra pasando la temporada en Mallorca el pintor Hans Popell...

— Llegaron ayer de el Teniente Coronel de nteros don Juan Font...

— Salió para Suiza la guía señorita María Klein Marti.

— Para Barcelona sa ayer en avión don Juan don Lorenzo y don José Rovira.

— Después de visitar cia, Suiza, Alemania tal e Italia ha regres Palma, el conocido com te don Juan Bauzá Mar propietario de los alm del mismo nombre.

— Ha llegado a nuest acompañado de su espos jos, el Catedrático y Pr en Medicina Dr. Pedro nez-García Albacete, de haber dado unas cecias en la Universidad ncial de Santander.

## Hoy, domingo Auxilio Social



## TERCER ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DEL

## Rdo. D. Francisco Sitjar Sitjar

Rector del Oratorio Parvo de San Felipe Neri, Vicepresidente y Vocal de la Comisión Administrativa de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares que falleció habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

R. I. P. A.

Su afligida familia al recordar a sus amistades sensible pérdida les ruegan una oración por su alma les comunican que las misas que se dirán mañana en la iglesia parroquial de San Miguel de 7 a 11 y en el Oratorio de San Rafael a las 7:30 y serán para su eterno descanso.

El Excmo. y Rdmo. Sr. Obispo de Mallorca ha concedido indulgencias en la forma de costumbre.

# PRIMERO ENTRE LOS MEJORES TRES CEROS OSBORNE



# BALCON noticiario local

TELEFONEMAS

**Automotores de Via Estrecha.** — "Acabo de leer en el diario de Madrid que han ido a la frontera de Irún, destino a los ferrocarriles de vía estrecha de Santander, espléndidos automotores pesados, cada uno con su posición completa, y que en puestos en servicio a mediados del próximo septiembre en la línea Santander - Bilbao. Hecho que viajara algunas veces por dicha línea y les aseguro que el material de que consta la compañía de los ferrocarriles de Santander era arcaico e incómodo que el tráfico de esas líneas, y el tráfico de aquellos días, no tenía la importancia del de Mallorca.

Noticia de la llegada a España de esos nuevos automotores que nos interesa a los mallorquines, pues si se ha encontrado solución para aquellos ferrocarriles, de vía estrecha, se encontrarán rápidamente para los nuestros. Ahora, los "Ferrocarriles de Mallorca" han pasado al Estado, lo que los mallorquines he- de saber agradecer tan importante decisión y ayudar a la medida que sea oportuna para nuevos dirigentes para nuestras líneas férreas sean mejoradas. Como lo van a ser los espléndidos automotores, de Santander".

**Los peces de colores.** — Mas luego llamen la atención quien corresponda de lo abastecido que está de pescado el Mercado del Olivar. Se que hay libertad de preparación para el pescado. Pero la también hace varios lus- y bastaba que un Teniente Alcalde se lo propusiera que en la Pescadería de la Mayor hubiera abundancia de pescado y rigieran preceptos aceptables. Ahora parece que ninguna autoridad se preocupa de esa temenda carestía afecta hasta las clases más bajas. Pase que los precios de la langosta y de los peces no sean controlados, pero es un error no preocuparse de tomar hábiles medidas que sea o no libre el precio del pescado, el de las clases populares sea asequible a la mayoría de familias modestas." — MUT.

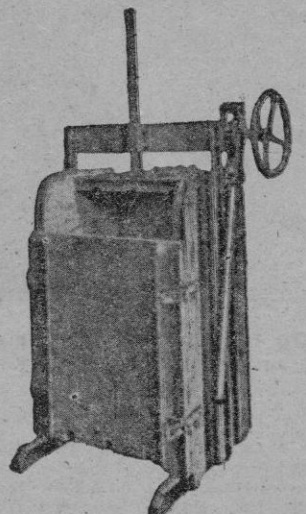
## El Obispo de Blois ha estado en Mallorca

Ha pasado unos días en nuestra isla el Excmo. y Rdm. Sr. Luis Robin, Obispo de Blais (Francia).

S. E. Rdm. ha sido huésped de nuestro distinguido y buen amigo el notable pintor catalán José Coll Bardolet que, como saben nuestros lectores, vive, desde hace unas semanas, en Valldemosa. En esta hermosa villa estuvo tres días el Rdm. Robin realizando diversas excursiones. Visitó también naturalmente Palma y rindió detallada visita a nuestra Catedral, donde fué recibido y acompañado por el Secretario Canciller del Obispado M. Iltr. Sr. don Sebastián Gaya.

El Obispo de Blois, encantado de su estancia en Mallorca, salió ayer por la mañana, en avión para Barcelona, donde le aguardaban distinguidas personalidades.

**IMPRESINDIBLE...**



**PRENSA PARA HACER BALAS DE PAPEL, TRAPOS, PAJA, ETC LIMPIEZA. AHORRO DE SIFIO. GARANTIA CONTRA INCENDIO.**

DEMONSTRACION Y VENTA: Herreria, 6 y 8 — Palma

## Los cadetes norteamericanos llegarán mañana

El avión "Douglas" aterrizará en Son Bonet a las once de la mañana

Segun las noticias oficiales recibidas en la Jefatura del Estado Mayor de la Zona Aérea de Baleares, "Los cadetes norteamericanos que visitan España en un intercambio con otros de nuestro país pertenecientes a las Milicias Aéreas Universitarias, Aero Club y Academia del Aire, llegarán a nuestra ciudad mañana lunes a las once de la mañana.

El avión "Douglas" que está a su disposición por el Ministro del Aire Español, aterrizará en el aeropuerto de Son Bonet, donde nuestros distinguidos huéspedes serán recibidos, muy cordialmente pues se les prepara una entusiasta acogida.

En su honor, comodijimos, se celebrarán diversos actos, entre ellos una verbena en el aeropuerto de Son Bonet.

Pertenecen los cadetes, a la organización americana "Civil Air Patrol", "Patrulla Civil Aérea Norteamericana", cuya misión primordial es desarrollar la atención y el interés de la gente por la aviación y contribuir a crear, sobre todo, en la juventud, un ambiente que más tarde sea cantera que nutrirá las aviaciones militares, naval y civil.

En la actualidad están inscritos en esta asociación unos 18.000 cadetes.

## De la Alcaldía

**Visitas**  
Visitaron ayer, al mediodía, al Ilmo. señor Alcalde, don Juan Coll Fuster, el Excmo. Sr. General don Mariano Lamberti; Coronel Jefe de E. M. de la Zona Aérea de Baleares, don José n y el Catedrático y Secretario de la Universidad de Barcelona, don Francisco Bonet Ramón, acompañado del diputado provincial don Juan Taix.

## Correos

**Buques corrientes**  
Ayer por la mañana legaron los motonaves corrientes "Ciudad de Ibiza", de Valencia, y "Plus Ultra", de Barcelona, esta última regresó por la noche al puerto de procedencia.

## Barcos y motoveleros

Entraron ayer el vapor "San. Barcelona" y el motovelero "Miquel alfonceny", de Candpera, y salieron los motoveleros "Catalina Contesa", para Barcelona y "Rada de Alicante", para Valencia.

## Yates extranjeros

Entraron ayer los yates "Alianora", inglés, de Gibraltar y "Mary Queen", belga, de Cannes, este último preciosa embarcación de 122 toneladas y cuatro tripulantes. Viaja en él su propietario Alfred Buisse y familiares, mandando el capitán R. H. Raven.

**Servicio Meteorológico**



FACILITADO POR EL SERVICIO METEOROLOGICO DE AVIACION

## Estado general del tiempo

Ha llovido con cierta intensidad en el Cantábrico y Galicia; en el resto buen tiempo.

Tiempos flojos excepto en Este del Estrecho que ha soplado Le ante moderado.

**Previsión**  
Continuará el buen tiempo. Escasa nubosidad; régimen de brisas. Mar rizada.

**Observaciones**  
Presión, 764.  
Tendencia, bajando.  
Temp. del aire, 24°C.  
Humedad, 49 por 100.  
Cielo casi despejado.  
Viento, S. SO 20 kms. h.  
Temp. máx. 29, a las 11'35  
Id mínima, 15, a las 3.  
Insolación, 13 h. 5 ms.

## Gobierno Civil

Villas

Cumplimentaron ayer al Gobernador Civil, don Francisco Sáenz de Tejada el Delegado de Sindicatos señor Roiger; el Secretario de la Defensa Pasiva señor Llompart; el Secretario de la Cámara de la Propiedad Urbana señor Feliu; don Jorge Aguiló y el Inspector Nacional del S. E. M. Acompañado de su Secretario particular don Emilio Lardies González, el Excmo. señor Gobernador Civil de la Provincia estuvo en los Consulados de la Argentina, Chile y Uruguay, al objeto de devolver la visita que en su día le hicieron los señores Consules de las citadas naciones.

También nuestra primera autoridad civil, señor Barón de Binas que, ha devuelto la visita a los Excmos. señores Almirante Jefe de la Base Naval, don Arturo Génova, y General Subinspector de Tropas, don Alberto Serrano.

## Patata canaria para el suministro de Palma

El Gobernador Civil de la provincia, preocupándose del abastecimiento de la misma, se halla en continua correspondencia con los Gobernadores de la península a fin de conseguir la importación de algunas mercancías que cubren las necesidades de los moradores de esta población. Así ha recibido uno de estos días expresiva carta del Gobernador Civil de Sta. Cruz de Tenerife en la que éste pone a su disposición ciento cincuenta toneladas de patata como primer envío de la actual cosecha, participándole además que dentro de pocas semanas podrá remitirle otras patidas.

El señor Sáenz de Tejada aceptó el ofrecimiento por lo que la citada mercancía a estas horas estará ya en camino y su llegada a esta señalará un no pequeño alivio en el abastecimiento de la ciudad, mayormente para las familias modestas.

## Anúnciese en Correo de Mallorca

**TRANSPORTES ROMAGUERA**

Unica agencia de transportes por carretera de Felanitx a Palma y viceversa.

**DOMICILIOS:**  
Palma. c. Ballester, 9 — Teléf. 3295.  
Felanitx: c. Obispo Puig, — Teléf. 49.

**RESTAURANTE Club Náutico**

A cargo de J. Alomar  
Servicio a la carta  
Cubiertos a 25 pesetas

**MANUFACTURAS METALURGICAS TITAN S. L.**

Constructora de los motores Semi-Diesel "TITAN"  
Fundición de hierros y metales

Ofrece su nuevo domicilio en la calle Marqués Vega de Boecillo, 4-1. Tel. 3245 (esquina Héroes de Manacor. 150)

**Imprenta PALMESANA**

les ofrece adornos variados para fiestas callejeras, en la Avenida Alejandro Rosselló, 106.

**PALO TUNEL**

PIDALO EN BOTELLINES



**COMPRANDO SUS ZAPATOS en HORRARRA VARIOS DUROS**

precios de fábrica  
Ventas a Plazos y Contado  
Sta. Catalina Thomás 42-Palma

**CALLADOS Indian**

Luchoy (MALLORCA)

**MOTOR DIESEL PERFECTO "DITER" 6 y 8 HP.**

Cuatro tiempos. Arranque en frío. Inyección Bosch

Agente exclusivo: PROHENS. Antonio Ribas, 85

Teléfono 4023 -- GARANTIA ABSOLUTA

**PALO MIRET**

MIRET, S. A.

Calle Uetam, 60 Teléfono, 1516

**TELAS PLASTICAS**

Plexiglas y Nyloplastic para todos usos y aplicaciones.

Venta en

**CASA CODINA General Mola, 8 - Palma**

Descuentos a revendedores y confeccionistas)



## CINE PATRONOMIA

**RESTAURANTE EL SIGLO.** — Comidas a la carta a base de selección y economía. — Plaza Mayor, 29. — Tel. 3669.

**CASA XAMELI.** — Restaurante Bar. — Cubierto especial a 8 pesetas y gran variación de tapas. — Esmerado servicio a la carta. — Calle Socorro. — Teléfono, 1068.

**SELECTO BAR.** — Café exquisito. — Especialidad en helados variados y vermut con tapas. — Servicio para bodas, bautizos y comuniones. — Ambiente veraniego (Plaza San Miguel).

**EL GATO NEGRO.** — Bar Restaurante. — San Magín 13 (Santa Catalina). Selecto servicio a la carta. — Cocina madrileña. — Deguste Vd. un Cuba Libre, con Bacardi (abierto hasta la madrugada).

**MARITIMO BAR.** — Espléndida terraza en el paseo marítimo, frente al mar. — Exquisito café, helados variados y licores todas clases.

**BAR BOCADILLO.** — Las mejores tapas, bebidas y refrescos. — Bocadillos de todas clases. (Bar de los deportistas).

**MATE RITZ.** — Paseo del Borne, 16. Teléf. 2137 — Selecto cubierto a 20 ptas. — Especialidad en paellas valencianas y catalanas. Bouillabaisse y zarzuela típica marinera. — Cocina universal (On parle français).

## VINS D'OR

**BODEGA SAN JUAN.** — Pruebe Vd. las ricas tapas típicas mallorquinas y sus vinos de Montilla. Valseca, 16.

**HELADOS ALASKA.** — Cajas envases para helados desde 1 litro. Helados variados y económicos. Servicio a domicilio. (Plaza Sta. Catalina Tomás).

**EL ROCÍO.** — Bar típico andaluz. Tapas variadas. Especialidad en manzanilla. — Helados, meriendas y bebidas todas clases. — Abierto hasta la madrugada. — Ballaster, 46-48.

**BAR LA PARRA.** — Las mejores tapas a base de variedad y economía. — Helados, licores y refrescos de todas clases. — Cerveza a presión. — Plaza Mayor. — Tel. 1041.

**LOS FAROLES.** — Bar café expreso a 1'50 ptas. Meriendas económicas y tapas. Rica manzanilla, licores y refrescos. — Calle Socorro, 6.

**CALIFORNIA.** — Bodegón recién inaugurado. — Cocina francesa. — Meriendas, comidas y bocadillos. — Tapas y refrescos variados. — Especialidad en gambas a la plancha. — Samaritana, 19 (junto Plaza Cuarta). — On parle français.

**CONRADO.** — Souvenirs d'or et argent. — Joyas de estilo, broches, collares, pulseras, sortijas etc. etc. Trabajos en oro plata y platino. — Se admiten encargos, envíos contra reembolso. Jaime, 11, 35.

## EL TERRENO

**FABRICA DE HIELO.** — Opaco y Cristalino. — Venta a precios de fábrica. — Calle de la Pedrera (junto Astilleros Palma). Tel. 3343. El Terreno.

**SOUVENIRS.** — Recuerdos de Mallorca de Magdalena Rayó. — Artículos de palmito, mercería, perfumería y de rafia. — Calvo Sotelo, 116 - El Terreno.

**AGENCIA VICH.** — Compañía de venta y alquileres de fincas, chalets y habitaciones. Plaza Gomila. El Terreno.



# La mujer la casa el niño

## Las crónicas de sociedad de las playas de moda francesas, en primer término

### Las modas de otoño e invierno han quedado en segundo término



PARIS

A pesar de que París presenta estos días la moda del otoño y del invierno próximos, la actualidad mandana se ha trasladado a las playas y a los lugares de verano. Es una actualidad frívola, sin trascendencia, pero divertida e interesante: en ninguna época del año como en ésta, la gente sabe tanto de la vida privada de los seres privilegiados y mimados por la fortuna y la fama. Las crónicas de sociedad de Cannes, Deauville, Biarritz, Juan les Pins, Aix en Provenç e o Aix les Bains rivalizan con las de París aunque aquí tampoco faltan curiosidades. Los diarios pagan "enviados especiales", que se instalan en los hoteles más elegantes de los países más de moda para observar las idas y venidas de los personajes cuya vida apasiona a la curiosidad popular. Así, toda Francia se ha enterado, por dos estupendas fotografías, que los Duques de Windsor, después de haber realizado un largo crucero por el Mediterráneo en el "yacht" "Sister Ann", han presidido en Cannes, en la terraza del Palm Beach, una magnífica fiesta en beneficio del "Sunny Bank Hospital". La Duquesa tenía a su derecha al Duque de Segovia; la princesa Ibrahim de Egipto estaba al lado de Sir Charles Mendi. La Duquesa de Windsor bailó con el marqués de Palampur y con Jimmy Danahue, primo de Bárbara Hutton, mientras el Duque fumaba enormes habanos... El Duque llevaba un smoking azul oscuro con un cinturón de tejido escocés; la Duquesa lucía un traje blanco de "satin broché" y zapatos de co-

lor rojo vivo, lo mismo que el cinturón del vestido. Ali Khan estuvo muy solicitado y se sentó a la mesa de la Condesa de la Rochefoucauld y de Elsa Maxwell. Del cabo de Antibes, los Duques se han ido a Biarritz; después piensan venir a París; y por fin, pasarán el invierno en la Florida.

dejado el bigote. El papel de señor Grillo es importantísimo para la seguridad del Casino; y, también, un halago incomparable a la vanidad de los clientes que se saben conocidos y saludados por sus nombres al entrar en las salas de juego. Descontados Cannes y Deauville, playas principales, sólo me

vecina a la de Monseñor en Capvern — Pirineos — a la llegada del General de assigny; en Saint Paul de verana Jacques Prenter poeta de modo, tal de Daniel Rops, en Aix le queda amorosamente dos del Japon y trabaja en diarias en la monumental de la Iglesia, que es tienda; en Vichy, donde Brian corridas de toros, El Glaoul Pachá de Mar Y en París, centenares de las extranjero se hacen su correspondencia al bu mun del Club de la Torre hasta un chino, por in del club, ha recibido un goiontinas!"

ANTONIO



"Mariposa", gafas de plástico negro con mariposas de madreperla, presentadas a la Exposición de Optica celebrada en Londres

(Foto ARINPRES)

### UNA "MILLONADA" DEL ARGENTINO PORFIRIO RUBIROSA

En Deauville, el millonario argentino Porfirio Rubirosa se dispone a vencer con un pintoresco y temible equipo de polo. Los diez equipos más famosos del mundo se enfrentarán en este torneo; cincuenta aviones traerán las "porros", cada uno de los cuales vale nada menos que 300.000 francos. El español Domecq completará, según se dice, la carga de su avión con algunas cargas de hoteles... Los caballeros ingleses vienen acompañados de sus esposas, otra atracción de Deauville es el encuentro de tenis entre los parlamentarios franceses y los británicos.

resta espacio para citar algunos nombres: Juliette Greco — la existencialista — está en Saint tropez; Jean Paul Sartre verana realizando un cruceo por Noruega y Suecia; la Condesa de Ornano y los Barones de Roure están en Biarritz, donde, el pasado domingo, se casó Yolanda de la Motte con el Vizconde de Clival; la señora de Winston Churchill ha ido, como de costumbre, a Hendaya; en Aix les Bains, Cecil Scrol se pasea; y el Dr. Voronoff sigue su cura en la cabina

### Real Aero Club Baleares

**VERBENA EN HONOR CADETES DEL "AIR PATROL"**  
Se pone en conocimiento señores Socios que el próximo 14, a las 23 horas, se celebra una verbena en honor de los cadetes del "Air Patrol" de J.U. de América, en su club Aero-puerto de Son Bonet. La entrada a la misma será rigurosamente el pase de día, el cual deberá ser previamente en las oficinas del Club. Dicho pase será no transferible. LA JUNTA GOBIERNO.

### Club Náutico

**AVISO**  
Se pone en conocimiento señores Socios y familiares próximo viernes día 17, de la tarde, tendrá lugar baile en honor de los Club Extranjeros que asisten al curso de verano, organizado la Universidad de Barcelona. Palma de Mallorca, 12 de mayo de 1951. LA COMISION ADMINISTRATIVA

## VARIOS ATENCION TOURISTES!

**HERBORISTERIA.** — "La Cruz de Caravaca", de José Mateu. Hierbas medicinales todas clases (La salud por la Naturaleza) C. Sintés, 5. — Detrás Banca March. Tel. 3261.

**POLLOS, GALLINAS Y CONEJOS.** — En vivo y muerto. — Huevos frescos y quesos de Mahón. — Ventas en Mercado Olivar, puestos 22-11 y 22-17, despacho plaza García Orell, 7 — Teléfono, 3929.

**LA MADRILEÑA.** — Planchado mecánico. Tintorería, lavado a seco, artículos de mercería y derivados. Archiduque Luis Salvador, 71 (bis).

**ALMACEN DE MUSICA.** — Casa Perelló. Pianos, armoniums, armónicas y demás instrumentos de música. C. Gral. Mola núm. 19.

**MIRAMAR.** — Souvenirs de Mallorca. — Tropical Objects of Mallorca. Utiles de limpieza na vales y pesca. Pl. de la Lonja, 13.

**Artexarias Barneo**  
Conquistador, 36. — Artículos rafia. — Alfombras. — Bordados.

**RADIO TEMPLE.** — Reparaciones Radio eléctricas. — Especialidad en reparaciones. — Trabajos plenamente garantizados. — Facilidades de pago. — C. Temple, núm. 1. — Encargos: Nuño Sanz, 41 - 1.

### LA "ATRACCION" PERMANENTE DEL CASINO DE DEAUVILLE, EL SR. GRILLO

Una atracción permanente del Casino de "la playa florida" — como se llama la de Deauville — es el señor Grillo — al es su nombre exacto. El señor Grillo es el economista "titular" del Casino: un hombre capaz de conocer al primer vistazo, y de distinguirlas perfectamente, más de diez mil caras, más de diez mil personas, clientes del Casino. Usted saca una tarjeta de entrada, con todos los requisitos que esto requiere, y la Dirección le presenta al señor Grillo. Después, al día siguiente y en los sucesivos, o al verano siguiente, usted se presenta a la puerta del Casino y nadie le exige la presentación de la tarjeta... El señor Grillo le ha reconocido al instante y le saluda atentamente por su nombre!: "¡Buenas noches, señor Pérez!". El señor Grillo no sólo sabe su nombre, sino que conoce su edad y hasta si usted, de una temporada a otra, ha engordado o se ha



Abuelita...  
ite gano! ite gano!

MAQUINAS de COSER

## SIGMA

Una maravilla de la producción Nacional al alcance de todos - 20 años de garantía

Distribuidor exclusivo

## CASA SASTR

P. España, 98 - Palma  
G. Franco, 60 - Inca

PAPELES PINTADOS  
PINTURAS BARNICES Y  
ESMALTES  
ARTICULOS PARA  
ARTISTAS  
BROCHAS Y PINCELES

LAS MEJORES CALIDADES Y MARCAS

**J. POMAR FLORES**  
5. Miguel, 187 — T. 1483



Carta abierta a Mr. Thompson

por Gabriel Cortés

Distinguido señor: La única relación social que con V. me —unos datos topográficos que me solicitó en el Mi...

He sabido después de nuestra rápida y eventual entre- que V. es profesor de una universidad del norte de...

A pesar de todo, en su inconformismo, en su aborrecida barba rubia, y en su descuido en el vestir, tal vez tenga...

Su angustia, su inquietud, son medios conducentes al nacimiento de la Verdad con mayúscula. Amigo Mr. Thomp...

Se que V. busca la Verdad. Ahí la tiene en nuestra cate- Analicela por fuera y por dentro. Visite sus capillas...

No. Están seguros de que los ángeles de nuestro altar por sonreírán amistosamente ante su alma noble, a pesar...

Adios, Mr. Thompson. Queda siempre de V. afectísimo amigo.

CALENDARIO LITURGICO DIRECTORIO DE LA MISA



Lunes, día 13. Stos. Hipólito y Casiano. — Misa como en el misal. 2.ª oración del Sufragio de los Santos; 3.ª a elección. Prefacio común.

Martes, día 14. Vigilia de la Asunción. — Misa propia. 2.ª oración de San Eusebio. 3.ª del Espíritu Santo. Prefacio común.

Miércoles, día 15. La Asunción de la Virgen. — Misa propia (nueva). Credo. Prefacio de la Virgen.

Jueves, día 16. San Joaquín. — Misa propia. Credo. Prefacio de la Virgen.

Viernes, día 17. San Jacinto. — En la misa, 2.ª oración de la Asunción; 3.ª de la octava de San Lorenzo. Credo. Prefacio de la Virgen.

Sábado, día 18. IV día infraoctava de la Asunción. — Misa de la fiesta. 2.ª oración de San Agapito. 3.ª del Espíritu Santo. Credo. Prefacio de la Virgen.

Domingo, día 19. Dominica XIV después de Pentecostés. — Misa propia. 2.ª oración de San Juan Eudes. 3.ª de la Asunción. Credo. Prefacio de la Sma Trinidad.

Consultorio bíblico

Dirigido por F. Planas

37. — Hablando con exactitud, ¿se puede llamar monte al Calvario?

En el Nuevo Testamento nunca se le da al Calvario el nombre de monte o de colina, sino que se le llama simplementeugar. De hecho, solo se eleva un; cinco metros sobre el suelo que lo rodea.

Actualmente está incluido el Calvario en la Basílica del Sto. Sepulcro, entrando a la izquierda. Llamado a pico el Gólgota y reducido a un cubo de seis metros por 5, ya no conserva semejanza de lo que fue. La capilla construida en su superficie está levantada sobre el nivel del Santo Sepulcro y de la basílica unos cinco m y hay que subir por una escalera de 19 peldaños. Mide la capilla 15 metros de este a oeste por cuatro y medio de norte a sur (Vitarino). Puede decirse que está dividida la capilla en dos partes o naves por dos pilastros con sus varios alarcs en memoria de diferentes misterios de la Pasión del Señor.

38. — ¿Cuántos fueron los Reyes Magos?

El número de los Magos es incierto, aún se le da el texto sagrado y la tradición fluctúa desde dos hasta doce.

En los frescos de las Catacumbas, por ejemplo, se ven generalmente tres, pero a veces dos o cuatro (Fernández).

Ha prevalecido el número ternario, tal vez por ser precisamente tres el número de los dones ofrecidos: oro, incienso y mirra. Otros lo atribuyen a los tres hijos de Noé: Sem, Cham y Japhet, porque Gaspar representaba a los Japhetitas, Baltasar a los Semitas, y Melchior a los Camitas o etíopes.

Tampoco es probable que fueren reyes. Caso de serlo, el evangelista no lo hubiera omitido, pues redundaba en mayor gloria del Mesías y no deja de dar a Herodes su título de rey.

Lo mismo confirma la tradición de los monumentos más antiguos que nunca los adorna con insignias reales.

Eran simplemente magos; en el buen sentido de la palabra, o sea eran sabios astrólogos, no adivinos o brujos dedicados a artes secretas y de magia.

Desde los comienzos de Nuestro Pontificado, siguiendo las huellas de Nuestros Predecesores, hemos procurado con todo ahínco que la vida escogida de la Sagrada Escritura produjera frutos, cada día más abundantes, no sólo para los miembros de la Iglesia sino también para todos los fieles". (B. Pío X).

Cultiva esta vida escogida leyendo con provecho la Biblia. Consultorio Bíblico desea ayudar y orientar en esta lectura. Mora, 2; Palma de Mallorca.

PROSAS BARROCAS

por Miguel Castañer

EL libro de Lluís Gassó iba a enviar una "prosa" pero el excelente don Gabriel Cortés ya ha hecho una reseña crítica en estas mismas hospitalarias de "Corre de gustado su poesía desnuda, da insistir demasiado. Nos ha gustado su poesía desnuda, dantesca, diamantina e interior. La influencia de Mossén Ribot no se deja sentir en este poeta de la colección "L'Estel filant" que dirige el amigo Pons. Esperemos el próximo volumen de la colección, que es del director de la misma.

DE LITURGIA

ME hago eco de la crítica benedictina al divulgar la "Storia litúrgica" del doctor Mario Rigbetti, la más reciente publicación sobre el tema, que hoy existe, y la más completa, profunda, serena y mejor informada. Es necesario que nos demos al estudio de la liturgia si queremos que los actos del culto se conviertan en algo vivo, no en pura reminiscencia histórica, que venimos arañando como un fardo atávico y tradicional. Es necesario que amemos la liturgia si no queremos caer —sin pensarlo—, en el laicismo, en el libetalismo, en el modernismo; si queremos conservar la dignidad de ornato en nuestros templos, casa de Dios, y no bazar de raudas, pasamanería y flores de tela que sólo sirven para llamar la atención de los beccios o de la gente de gusta fácil que regresa de la Pampa.

DISYUNTIVA

EL campo o la ciudad? El campo es la paz; la ciudad son las luces de la civilización. El campo crea distancias; la ciudad es congregación humana donde el espíritu se afina y entiquece. En el campo podemos oír el diálogo interior; en la ciudad nos dispersamos algo. En el campo rogamos a Dios a la par del follaje del bosque que le entona un canto; en la ciudad alabamos a Dios en las asambleas litúrgicas, cobijadas bajo el bosque de ojivas de las catedrales; en el campo hay oratorios silentes; la ciudad vibra de actividades.

El campo es de Dios; la ciudad es de los hombres hechos por Dios.

En el campo —que nos selló con su marca, en la infancia—, hay la honradez paíal que cantaba Virgilio, el poeta del otoño; pero la ciudad dio dirección y armonía a las ideas, y elevación y universalidad.

El campo son los horizontes amenos, las fontanas, los sembrados, los árboles frutales, el bosque; la ciudad son los libros, la vida social, la política, la ciencia y el arte. El campo son los ruiseñores; la ciudad son las orquestas, y es Ingres, Mozart, Wagner, Ravel, Falla, la "capella classica" de Mossén Thomás...

El Campo es de Dios; la Ciudad es de los hijos de Dios. ¿París o La Calobra? — París y La Calobra.

Advertisement for Philips Radios. Includes the Philips shield logo, the word 'Radio' in script, and text: 'D. E. PHILIPS Radios NUEVOS MODELOS SERIE RENOVACION 1951 ¡Atención! Orquestinas, grandes locales y hoteles. Nuevos amplificadores, micrófonos y altavoces. PHILIPS IMPORTACION DEMOSTRACION y PRESUPUESTOS. Distribuidor exclusivo: F. BISQUERRA BOTINAS San Miguel, 199. TALLER OFICIAL, Nº 214. DOMINGO 12 DE AGOSTO 1951'

Advertisement for 'PASAJES NOROCCIDENTALES' and 'América'. Includes the name 'Jaime Rigó Verger' and contact information for 'PALMA'.

Advertisement for 'Hotel MALLORCA' with the text 'TODO CONFORT Cocina variada de primer orden Paseo Mallorca'

Advertisement for 'FRIGORIFICAS MARTOKELL' with text: 'FABRICA DE HIELO Y CAMARAS FRIGORIFICAS ofrece sus servicios de abastecimiento de hielo y conservación de sus géneros en pequeñas y grandes cantidades. Precios más limitados que ninguna otra fabrica. HERBOS DE MANACOR, 34 al 38 y TOMAS FORTEZA, 14 TELEFONO 2148'



# "Assumpta est Maria in coelum, alleluia"

## Pregón mariano-asuncionista

por Pedro A. Rullán



El Papa recita la oración compuesta por el mismo, en la proclamación del dogma de la Asunción

El día 1 de Noviembre, festividad de Todos los Santos del pasado Año Santo Romano, toda la Iglesia Católica exultó en transportes de clamores, entusiasmo mariano y vivió un día único, regocijada y extática, saboreando con suprema devoción y ternura filial, las mieles regaladisimas de la solemne definición dogmática de la Asunción de María Santísima en cuerpo y alma a los cielos.

Fue un día único y trascendental. Día que refrendó con el infalible Magisterio Pontificio todo un ciclo exuberante y entusiasta de teología mariana avidamente cultivada por peccaros talentos al servicio de la Religión Cristiana. Día glorioso que inauguró con piedra blanca una nueva y más fecunda etapa en la Mariología católica, pesagando otros resonantes y cálidos triunfos de la Mujer excelsa, sobre la serpiente antigua. Día esperado y presentido por veinte siglos de cristianismo y por la ingente sucesión de las generaciones que todas a una y a voz en grito aclamaron Bienaventurada a la Virgen María, Bienaventurada y Asunta en cuerpo y alma a los cielos. Día de luz y de gloria, de misericordia y de triunfo, de fe y de amor, día que reafirmó y corroboró toda la vitalidad y la jerarquía insigne del Culto de María en la Iglesia, alumbró las negruras de un porvenir inquietante y amenazador con blancas luces de claridad celeste, marcó una nueva y estruendosa derrota de la infernal sepiente y de las tres concupiscencias que asuelan el mundo, y coronó con regia magnificencia la liturgia y la piedad marianas cincelando una nueva estofa —epinicio triunfal— al Magnificat rozagante que todas las generaciones van entonando en honor de Aquella en quien obró cosas grandes el Todopoderoso.

Han pasado más de nueve meses y el recuerdo impresionante de aquella maravillosa jornada, vivida golosamente

minuto tras minuto, no ha logrado perder en mi memoria ni el más leve detalle ni el menor de sus augustos perfiles. En el coro presbiterial de nuestra Santa Iglesia Catedral Basílica henchida de luces y plegarias y fervores marianos, acompañando a la solemne representación de la Clero allí reunida, con las naves inmensas repletas, de numerosos fieles, pudimos seguir a través de los altavoces, todas las sublimes ceremonias que tuvieron por escenario, aquella mañana el sacro recinto de la plaza y de la Basílica de San Pedro.

Aquellas deprecaciones litánicas que nos llegaban algo confusas y apagadas, se nos antojaron las voces de las generaciones fenecidas, de los teólogos y Concilios, de las Universidades y Ordenes Religiosas, de la Iglesia triunfante, pujante y militante, que desgranaban sus súplicas y hacían confluír sus anhelos ante el Solio de la Augustísima Trinidad pidiendo y deseando el nuevo triunfo de María con un emocionado y escalofriante "Kyrie eleison". Superior a los

progresos técnicos de la radio era la electricidad que mantenía tensos a los corazones y por ello casi percibíamos el crujido de los pluviales y planetas de tisú de plata de los 36 Cardenales y 700 Obispos que asistían a la ceremonia y podíamos corcar aquel imponente "Veni Creator Spiritus" que resonó por todo el orbe de las tierras con el clamor de un solo anhelo y una sola vez.

Emocionados oímos la súplica anhelosa y firme del Emmo. Cardenal Eugenio Tisserant, Subdecano en funciones de Decano del Sacro Colegio, imprecando reverente del Santo Padre Pío XII, en nombre de los Cardenales y Obispos, Clero y fieles, la pronta y solemne definición dogmática del misterio Asuncionista. Y nuestro espíritu se unía al que en aquella hora suprema ostentaba la representación de toda la Iglesia, subrayando la petición cardenalicia con un "Fiat, Fiat", acuciante y enardecido, en homenaje amoroso a aquella Virgen Nazarena que con su "Fiat" salvó al mundo.

Por fin estremeció los ámbitos de nuestra grandiosa Catedral Mariana y Asuncionista, y conmovió hasta el éxtasis las fibras de nuestro corazón, la voz solemne del Soberano Pontífice Pío XII, llegada por los aires como un alado mensaje angélico del Pastor Angelicus, a través de las mismas azules rutas que siguió María en su sendero estrellado hacia el éterico tálamo, hacia el inmortal seguro. Todo el estro poético de Gabriel y Galán, inspiradísimo cantar de otra parigual definición dogmática, sería necesario para glosar dignamente y evocar con decoroso verbo la sacra emoción de aquella hora gloriosa que sonaba majestática y augustal en el reloj de Dios y en los Anales de las victorias de María.

"Con la autoridad de Nuestro Señor Jesucristo, de los Santos Apóstoles Pedro y Pablo y con la Nuestra, pronunciamos, declaramos y definimos que la Inmaculada Madre de Dios, siempre Virgen María, transcurrido el período de su vida, fué Asunta en cuerpo y alma a la Gloria celeste".

Una ovación cerada, delirante, triunfal resonó en la inmensa plaza de San Pedro, ocupada por 300.000 personas, y en el recinto de la Basílica rebosante con 100.000 personas más, para hallar eco en todo el mundo. Todo el pueblo cristiano abrió sus brazos para aplaudir con fragor de catarrata. Y todos los que en aquella hora memorable y feliz nos hallábamos congregados en nuestra Catedral mariana, unidos con Roma por el milagro de las ondas sonoras y movidos por el fluido misterioso que engarzaba corazones y fundía espíritus en el mismo Corazón Sagrado de María, aplaudimos fervorosamente y con transportes de honda emoción en el mismo instante preciso de la Definición, para desbordar inmediatamente toda la torren tera del inmenso júbilo, de entusiasmo y de gozo, de amor y ternura filiales, en los sacros acentos del "Te Deum laudamus" que entonados por el Papa en su Catedral pontifical de Roma, fué oído y coreado en todo el mundo. Te Deum imponente, ma aviloso, impresionante, ecuménico, para celebrar y enaltecer el colosal triunfo de María Virgen.

"Assumpta est Maria in coelum". Este grito jubiloso de la Iglesia resonó en el ámbito de los templos, en la intimidad de los hogares católicos, en las calles magníficamente iluminadas e incluso lo vimos escrito, con ingenuas incorrecciones ortográficas, en los adornos de los escaparates y en las

galas de las fachadas atayadas de gran fiesta. Los cristianos no habíamos de otra cosa y al encontrarnos por las calles con amigos y conocidos nos dábamos mutuos parabienes como en una fecundísima Pascua Mariana...

Pero todas aquellas consoladoras y lucidísimas solemnidades no se organizaron para ser flor de un día y caer después ajadas y mustias por el olvido, la indiferencia y la falta de savia espiritual. El Papa no habló ex Cathedra desde Roma para dar un gesto de impresionante espectacularidad que brindara únicamente pábulo a los periodistas y a los fotógrafos, y se disolviera después en la distracción y en la frivolidad. No.

La Iglesia, desde la más remota antigüedad, celebra con solemne pompa la Asunción gloriosa de María a los cielos. El doctísimo Cardenal Schuster, en su nunca bien ponderada obra "Liber Sacramentorum", afirma que la festividad de la Asunción es la más antigua y más solemne de todas las fiestas de la Virgen Santísima, siendo su institución anterior a los Concilios de Efezo y de Calcedonia que se celebraron en 431 y 451 respectivamente. El Papa Sergio I que gobernó la Iglesia a fines del siglo VII, introdujo en la solemnidad mariana, una esplendorosa procesión nocturna, importada de Constantinopla, y que vestía singular magnificencia por la profusión de alegres antorchas, y cantos de triunfo. Y así sucesivamente los Pontífices y el cetro romano, las Iglesias particulares y sus Obispos, rivalizaron en magnificar y enaltecer la gran festividad de la Asunción con el fervor de las plegarias, el entusiasmo de los himnos de gloria y la pompa de los ritos solemnes. Y en un crescendo

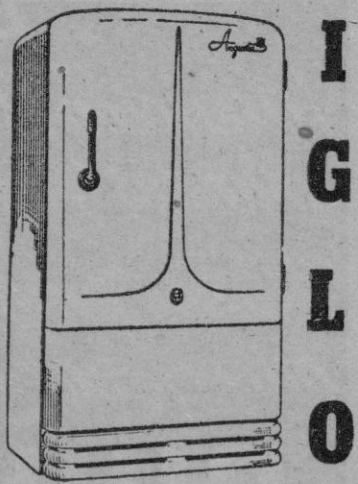
triumfal, fué en la Liturgia católica la fiesta máxima de María Santísima y no pocos autores, considerando sus analogías con el Misterio Pascual, viéndola impregnada de la misma rutilante claridad y enaltecida con parecidas estrofas de gozo y de victoria, la llaman con toda verdad la Pascua de María.

Dentro de unos pocos días celebrará la Iglesia tan na y encumbrada solemnidad de la Madre de Dios. Ella dará magnífica coyuntura al pueblo cristiano para las explosiones de entusiasmo mariano, de amor y de fe a nuestra bendita celestial, que fueron prodigadas con prodigalidad y el día de la Definición dogmática del Misterio Asuncionista. Esta próxima festividad de la Asunta se a hoguera de loque para constatar el ardor y centelleo vivaz fuego sagrado que animó brillantes manifestaciones ceremonias religiosas memorables jo nada del noviembre del pasado año también para comprobar do aquello fué flor de rizada espuma pasajera su co en las aguas que desaparece.

Este año más que nunca fiesta de la Asunción gloriosa, alegrísima y fal. Por muchos y respetivos motivos. Este será el año que al celebrar la Asunción de la Asunción de Santísima, solemnizará Iglesia un Misterio no definido ya por el Sumo Pontífice, dogma de fe. No padres desearon verle y consiguieron; muchísimos pas y reyes, santos y teó innumerables generaciones pueblo fiel ansiaron verlo y no pudieron lograrlo. Otros somos los primeros que celebramos la Asunción de María como verdad solemnemente definida por el Sumo Pontífice, pues dignos de grande honor y hagamos nor a nuestros arraigados sentimientos cristianos y a los fervores marianos.

Otro motivo de mayor esplendor en la solemnidad asuncionista en que la Iglesia Universal estrenó nueva Misa y el nuevo litúrgico, compuesto expresamente para la festividad. Si la Iglesia con sus plegarias y peticiones con nuevos primores sus guas fórmulas de oración en loor del augustotric, ya dogma de fe, que los fieles, siguiendo altos ejemplos, celebran mayor pompa y nuevos la magna festividad de la Asunta de los Cielos.

La Misa fué ya estrenada el Papa en San Pedro el día de la solemnidad. Pero nadie había aun celebrarla. Mas el día 1 de agosto nos será dado por los sacerdotes, leer la nueva Misa de la Asunción, exquisita joya de la liturgia que será recedero monumento de definición dogmática del año. Tal vez más de una nostalgia al abandonar la Misa tan típica como la gu de la Asunción que el saber arcaico y la ingenuidad de los ritos vales, Misa que lleva presúplicas y lágrimas de res de sacerdotes y fieles la celebraron o la oyeron embargo, la nueva Misa nada por el Papa, en meniosa elegancia y en profunda enjundia dogmática nos resarcirá con creces dará ganancia en el De ella nos ocuparemos en próximo artículo.



Neveras electro-automáticas tipo mueble y para empotrar

Concesionario: **MATIAS LLOMPART** Herrería, 54 — Palma

I  
G  
L  
O

## CREACIONES NURI

Extenso surtido en ropitas para bebés. Encargos de todas clases. Ropa interior y exterior. Equipos completos. Calle Merced, 47.

## ARCHIVADORES «RONEO»

4 cajones y cerradura  
Ptas. 1.525

CASA Malondra

78 Jalme II  
Telf. 1732  
PALMA



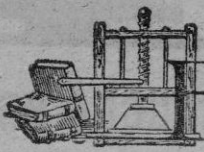
Para tapones de conservas y embotellados en general acuda a

## CASA GALINDO

que le servirá sin rival.  
Ventas al por mayor y al por menor — Descuentos a revendedores  
Cordelería, 14

Telefono 18





# BIBLIOGRAFIA

Francisco Sintes Obrador. - "Espíritu, técnica y formación militar". - Ediciones Cultura Hispánica. - Madrid, 1951



Es indudable que en toda generación suelen producirse altos valores humanos generalmente escasos y por lo tanto mayormente valiosos, máxime si en ellos va unida la juventud.

un alto valor cristiano se nota en todas sus páginas.

Dividido en tres partes: "Espíritu"; "Técnica" y "Formación" no cabe en unas sencillas cuatillas glosar cual se merecen cada una de ellas ni me considero el más autorizado para tal empresa; no dudo que todo aquel que lo leyera apreciará en lo que vale el ensayo de Francisco Sintes Obrador. Tras llegar a conclusiones

destrucción y aniquilamiento del enemigo, y refiriéndose al factor hombre, dice: "Por lo que respecta al hombre individual, la desproporción creciente entre los medios materiales de expresión de que cada día está más y mejor dotado y los deseos de su alma no parecen sino agudizar su íntima tragedia personal". Saque el lector las conclusiones que estime oportunas sobre el párrafo anterior que indudablemente vendrán a deducir, en lo profundo del pensamiento de Sintes Obrador, la gran desproporción existente entre lo que el hombre realmente es y lo que aspira ser.



Refiriéndose a la formación técnica, desde la invención de la pólvora hasta la era atómica de nuestros días, pasando por las causas que originan los conflictos bélicos, señala el valor de los armamentos cada día más mortíferos. Al indicar los problemas que crean al vencedor la ocupación del país vencido, totalmente aniquilado carente de producción y falto completamente de moral, señala la gran diferencia existente entre los medios de destrucción y los de ocupación, afirmando: "Tendrá que prestarse atención a la obtención de elementos crecientes de ocupación sin necesidad de previas destrucciones"; terminando su interesante capítulo con estas bellas frases: "Así, la guerra volverá a ser la lucha de dos voluntades contrapuestas y no la esteril aniquilación de masas humanas cometida por la locura desenfrenada de máquinas sin dominio. Nuevamente los valores morales adquirirán una importancia fundamental, po que —es interesante consignarlo— previo este primer período experimental en que la energía atómica es el monopolio de unos pocos estados, en la era atómica los pequeños se an materialmente tan potentes como los grandes, y solo las fuerzas del espíritu darán el signo de la verdadera grandeza".

sobre la definición de lo que él llama espíritu militar, pasa a definir el concepto de libertad humana. "Consiste en el ejercicio de las facultades del hombre y de sus propias aptitudes para elevarse hacia lo que es norma y principio, mediante un esfuerzo de voluntad por el que las fuerzas del espíritu vencen a la materia y empuñan la dirección suprema de la vida". En época tan materialista como la que vivimos, lanzados a la vorágine de una vida, que nosotros mismos no comprendemos, y a la cual muchos se ven arrastrados por carcer precisadamente de los valores morales propios para elevarse, siguiendo derroteros completamente equivocados y atraídos por un falso oropel que fide al finir la vida, Sintes Obrador da la pauta para la consecución del ideal ansiado. "Solo la maravilla de la Redención del género humano por Jesucristo, en su Pasión y Muerte, abre al hombre las puertas de una Eternidad sin límites y da sentido a la empresa de su vida como un caminar ordenado desde su principio a su último fin: Dios".

¡Qué maravillosa filosofía! Sintes Obrador escribe después de haber leído y estudiado mucho; va recto hacia la meta preconcebida, sin hacer concesiones literarias a través de su obra; desarrolla de una manera clara y precisa todos los puntos de la misma, asentándola sobre la gran base, sólida e impenetrable de alto espíritu cristiano.

Al comentar el estado actual de las naciones, con referencia a la llamada carrera de armamentos destinados a la total

La última parte de su obra señala la pauta para la formación cultural del oficial, basándola en la formación del espíritu siempre pendiente del gran valor que en todo momento representó España en todo el mundo por su catolicidad. "Si los Estados Unidos de Norteamérica han sido durante las contiendas pasadas el arsenal de las democracias y habrán de serlo, en el futuro, de Occidente, la Hispanidad ha de cumplir su papel de arsenal del Espíritu".

Termina su obra explanando lo que el hombre es en sí y lo que representa, la suma de valores que en el mismo se encierran y hace suyas las palabras de Adolfo Muñoz Alonso: "Este tipo de hombre con fé en la mirada y puesta en el corazón; que sabe para amar y ama para mejor saber; que canta al morir cánticos de segura perennidad, con el gozo de la esperanza; que tiene el heroísmo por sencillez y el bienestar por pecaminoso; que reza con la espada y avanza con una jaculatoria; que lleva el pan en la mano y ej hambre en el cuerpo; que se olvida de sí de tanto acordarse de los demás; que es capaz de herir al compañero para ganarse él antes las puertas de la muerte en la redención unos infieles; este tipo de hombre existe, por una gracia de Dios, sobre la tierra, y es el hombre hispánico".

Tras leer el interesante libro, ensayo mejor dicho, de justicia es pregonar el alto valor espiritual de Francisco Sintes Obrador, valor que por haber nacido, como anteriormente indicamos bajo el cielo balear, debe ser para todos los isleños mucho más apreciado.

# DOMINICALES

## Ante los divinos dones

por Pedro-Antonio-Matheu Penitenciario

Y ENDO hacia Jerusalén, atravesaba Jesucristo por entre la Samaria y la Galilea, y entrando en una aldea le vinieron al encuentro diez leprosos, que se pararon a lo lejos, y levantando la voz, en vez de gritar "Thameh", impuro (como estaba prescrito), decían en plural: Jesús, Maestro, ten piedad de nosotros.

Jesucristo, que con un "quiero" había curado en otra ocasión a otro leproso, exigióles a estos diez (nueve judíos y un samaritano, a quienes había juntado el dolor) el cumplimiento de la prescripción levítica (Ley, 14, 21) sobre el rito de la purificación, que implicaba la reintegración civil inmediata y la reintegración religiosa al cabo de ocho días.

En cuarenta y ocho ciudades (Num. 35, 29), residían para estos servicios sacerdotes, que facilitaban ese doble rito de purificar, o mejor (usando el tecnicismo propio), limpiar.

Id y mostraos a los sacerdotes, dijo Jesucristo a los diez leprosos. En el camino, empero, quedaron limpios.

Uno de ellos —el samaritano— viéndose curado, volvió glorificando a Dios a grandes voces, y cayendo a sus pies, rostro a tierra, daba gracias a Jesucristo, quien tomando la palabra, dijo: ¿No han sido diez los curados?

Y los nueve, ¿dónde están; ¿No ha habido quien volviera a dar gloria a Dios sino este extranjero. Y le dijo: Levántate y vete, tu fe te ha salvado.

Los samaritanos acataban como los judíos la ley de Moisés; pero este samaritano creyó más sagrado volver a dar gracias a Jesucristo que acudir al cumplimiento de un precepto legal, como era el de presentarse a los sacerdotes; mostróse agradecido, lo que constituye una rara virtud.

MUY puestos en pedir y muy olvidadizos en agradecer, la mayor parte de los hombres —en frase del bienaventurado Tomás Moro— escribe los beneficios en la arena y escupe las ofensas en el mármol.

Importunos para recibir, dice San Bernardo que los hombres se vuelven impacientes cuando no reciben e ingratos cuando han recibido.

La pericope evangélica de la Dominica trece de Pentecostes da a entender, que estos tales existen en una proporción del noventa por ciento.

Se habla modicamente de la falta de memoria intelectual; pero mayor es la crisis de memoria del corazón. Se ha dicho que si en los templos hubiese dos altares, uno para pedir beneficios, y otro para agradecerlos, veríamos casi vacío el segundo y rebosante de gentío el primero.

De los cuatro fines, empero, de la plegaria (adoración, gratitud, expiación y petición), la acción de gracias, o gratitud, no deja de ser uno de los principales. Por eso el Apóstol San Pablo —el gran teólogo del Nuevo Testamento— no sólo prescribía "peticiones, o acciones y suplicas" (I Tim. 2, 1) sino además "acciones de gracias", para glorificar a la Providencia por los dones recibidos.



## Personales.-Deporte.-Del Campo

### Del Carne.

Se halla completamente restablecida la enfermedad que le aquejó y que le estuvo en cama varios días el joven estudiante don Bartolomé Cirer Puig, hijo de nuestro particular amigo don José Cirer, Inspector Municipal Veterinario. Lo celebramos.

Ayer partió hacia Bilbao, Santander y Gijón, en donde tomará parte en diversas competiciones ciclistas, el bravo corredor local Bernardo Capó que la suerte le acompaña.

Procedente de Ibiza llegó don Miguel Moragues, hijo del comerciante don Lorenzo.

### Agrícolas.

Han comenzado con extraordinaria rapidez la obras de la nueva explotación en las fincas enclavadas en los predios Son Claret, Son Carbonell y Toromá. La cosecha por las referencias que he mis rogado entre los agricultores es bastante halagüeña a pesar de que últimamente la planta se vio atacada de "oruga".

Los arrozales se presentan muy irregulares lo mismo que el algodón cuya producción este año se hubiese duplicado en razón de las nuevas fincas en que por primera vez se ha sembrado esta planta textil; pero hoggano no va del todo bien.

### Non diamiento.

No podemos dejar de consignar en esta crónica semanal, el enorme y triunfal recibimiento que por parte del vecindario de Moscarri fué dispensado a su nuevo Cura Económico el Rdo. don Juan Ballestier, hijo de esta villa, el pasado domingo.

Este salió de Muro acompañado por las Juntas rectoras de las Ramas masculinas de A. C. y buen número de vecinos que querían maravillarlos al entusiasmo y fervor de aquellos vecinos. El nuevo Cura Económico fué recibido a la entrada del pueblo por las autoridades locales asistiendo el pueblo en masa y la Comunidad de las HH. Franciscanas.

Capó, hizo la presentación del nuevo Económico con la elocuencia que le caracteriza. Seguidamente el nuevo pastor subió a Ispulpio y dirigió emocionadas palabras que movieron los corazones de todos. A las muchas felicitaciones que recibió el nuevo Económico unimos desde estas columnas la nuestra más modesta.

### Deportivas

Después de largo tiempo sin dar señales de vida la directiva del equipo local prepara para fecha próxima una interesante reunión de todos los buenos aficionados, en la que se casi seguro que si el buen criterio se impone, no va ser difícil que hoggano tengamos otra vez fútbol en esta villa. Mucho celebrariamos que así fuera, pero lo vemos muy difícil, y no, al tiempo.

Conforme anunciamos en otro lugar, ayer salió rumbo a la península nuestro bravo corredor local el ex campeón de España Bernardo Capó, con quien tuvimos una animada charla antes de partir. Nuestro paisano marcha con tranquilidad por una importante firma comercial para tomar parte en varias importantes carreras ciclistas que se han de celebrar en Bilbao, Santander, Gijón y Madrid, también nos dijo que se había preparado conscientemente y que es casi seguro que participará en la importante prueba "Vuelta a Cataluña" aunque hasta la fecha no sabe con qué equipo. Bernardo al que deseamos un feliz viaje y que la suerte le sea más propicia, nos rogó saludáramos a toda la ciudad local y que por su parte continúa todo su empeño en conseguir triunfos.

### Espectáculos

Pocas novedades hay en el mundo del espectáculo hablando. Todas las películas proyectadas han tenido escaso valor técnico y moral, aunque ha habido reparos. Hoy se proyecta "Rubio" película española en tecnicolor y complementos.

Alquile su moto en "CANELLAS PUIG" Font y Monteros 8. Tel. 2187

RESIDENCIA MONLEON HOTEL RESIDENCE "MONLEON" On parle Française — English Espoken — Si parla Italiano. Servicio de Restaurante. Precios especiales para bodas y banquetes. VIA ROMA, 3

RADIO VICTORIA Calle Felio, 14 CALIDAD - ECONOMIA - DISTINCION

CALZADOS ZARA CALIDAD Y ECONOMIA Especialidad en zapatos niño Calle Platería, 15



## Se trabaja activamente en el "sector" mallorquinista

**Van llegando donativos.-Jugadores liquidados.-Los que tienen contrato en rigor.-Urgen las aportaciones para formar el equipo**

Que existe una gran actividad en los locales del C. D. Mallorca, quedó ayer completamente demostrado. La afluencia de socios y simpatizantes, que formalizaban su inscripción unos, y llenaban hojas de los blocks de donativos otros, era casi constante por la tarde. Un sector considerable ha respondido ya al Manifiesto y Nota del R. C. D. Mallorca aparecidos en días anteriores, y empieza a reinar cierto optimismo entre los dirigentes, que dicho sea de paso también no descansan en su empeño de dar una definitiva y definitiva solución a los graves problemas del club, confiando en el buen criterio de todos aquellos que de veras aman los colores mallorquinistas.

Estuvimos en la Sala de Juntas, donde fuimos recibidos con su habitual amabilidad por el Presidente don Antonio Euades y por el Vicepresidente don Eduardo García Serena.

Primeramente fué el señor García Serena, el que nos dio cuenta de que en la mañana de ayer, el pleno de la Directiva había visitado al Excmo. Sr. Capitán General de Baleares, al cual le hemos expuesto los planes de desarrollo en la futura temporada dentro de las posibilidades del club un plan de austeridad en el aspecto económico en que pensamos desenvolvernos, para que la situación

del Mallorca quede solucionada de definitiva en la fecha no lejana. Por de pronto — continuó diciendo — hemos liquidado a los jugadores siguientes: Sornihero, Vicentín, Barona y Crespo y Mogoi, en forma bastante benévola para el club. Agradecemos a los citados jugadores el regalo altruista que han tenido. Quedan en vigor, Caldentey, Nadal, Moreno, Suner, Serra, Gabi, Ferrer, Mengo (del Atlético de Málaga), Sons y Morro.

—Empiezan a llegar donativos — dijo el señor Buades — algunos de cierta importancia y espero que tendrán una contribución creciente y, rogamos a todos los que quieran favorecernos que, debido a las premuras de todos conocidas procuren efectuarlo lo más pronto posible, a fin de poder empezar a constituir el equipo que ha de representar a nuestro club en la oficial II División de este

El martes, saldrán para Madrid, el Vicepresidente señor García Serena, junto con el Secretario técnico señor Cotanda, para hacer unas gestiones y resolver varios asuntos que, indudablemente, serán benéficos para el club y que a su debido tiempo se darán a conocer.

Pasamos después a hablar con el Presidente de la Comisión Deportiva, señor Aguiló, con el fin de que nos diera cuenta de los trabajos realizados con el fichaje de nuevos jugadores. El señor Aguiló, nos dijo:

—En este momento no puedo adelantarte nada referente a este asunto, se ha trabajado mucho a este respecto, pero de momento lo interesante es que vayan viniendo los donativos que necesitamos. Si éstos responden a la medida de nuestros deseos probablemente el martes podré facilitarte la lista del cuadro de jugadores de que dispondrá el Mallorca. Ahora bien, lo ruego haga constar que, de haber contado con medios económicos, hubiéramos fichado a dos buenos elementos, internacionales ambos, pero que por los motivos expuestos no pudimos llevar a feliz término.

Aquí queda registrado como está el ambiente en el sector del Ma-

llorca. Un ambiente en el cual todos los componentes de la Junta Directiva trabajan entusiásticamente al unísono para llevar al club al lugar que le corresponde en el fútbol nacional, contando, eso sí, con el apoyo resincereado de los millares de aficionados que le siguen y que seguramente no le faltará.

TERRAS

## Solemne y emotiva inauguración del nuevo campo del C. D. Descardesar

**La selección venció (3-2) al Binisalem**

Como habíamos venido anunciando días atrás, desde esta misma página, anteayer tuvo lugar en San Lorenzo la bendición e inauguración del nuevo campo de deportes del resur-



MASCARO

gido club Cardesar. Está emplazado dicho terreno contiguamente al cruce de las carreteras a Son Servera y Artá. Sobre el adecuadísimo lugar, se ha venido trabajando a marchas forzadas, consiguiendo en un tiempo muy escaso, dejarlo en aceptables condiciones y lo grar de él un excelente marco para la gran diada deportiva que con tanto éxito transcurrió el viernes por la tarde.

A las 5:45, con gran animación de gente, las Autoridades civiles y religiosas se dirigieron a los indicados terrenos, precedidos de la Banda Municipal y de los jugadores encargados de llevar a cabo el primer encuentro. Una vez allí, el Rdo. Sr. Cura Económico de la localidad procedió a la solemne bendición de las nuevas instalaciones. Terminada la ceremonia religiosa, pasó a ocupar la tribuna presidencial juntamente con el señor Alcalde, Delegado gubernativo Sr. Castaños y distinguidos acompañantes.

Antes de dar comienzo al encuentro convenido, las simpáticas señoritas I. Pont y F. Caldentey hicieron entrega a los capitanes de ambos bandos, de dos artísticos ramos de flores. Unos prolongados aplausos rubicaron todas las anteriores funciones.

Seguidamente empezó el partido entre una Selección y el Binisalem. Fué reñidísima la porfía, sucediéndose los peligros para ambas metas, lo que dió una emoción insospechada al encuentro. En ningún momento apareció claro el vencedor, ya que a la mejor clase de los seleccionados (mejor dicho del conjunto local con refuerzos) opuso el Binisalem una tenacidad continua y un juego efectivo. No se mostraron mancebos los jóvenes locales y supieron dar buen costado a los Mogoi, Ferrer, Mesquida, Mascaro, etc.

Se llegó al descanso con un intranquilizante empate a dos

## La reunión de anoche en Tirador

**Perpiñá-Martí vencen en la Americana**

Hubo bastante público en Tirador para presidenciar la reunión p. o. afición.

Las pruebas fueron muy disputadas, especialmente la carrera a la Americana, la que se corrió siempre dentro de una tónica de batalla.

Se disputaron varias primas donadas por diferentes aficionados. El equipo Perpiñá — Martí, se impuso desde un principio y venció merecidamente.

—Resultados:

Eliminatoria: Vence Perpiñá

Meta partida: Gana M. Mas a Artigues

Velocidad: Artigues vence a Martí

Italiana: Ripoll; Bibiloni; Perpiñá, Sancho

Americana (130 vueltas)

1 — Perpiñá — Martí, 23 puntos

2 — Pou — Mas, 17 puntos

3 — Bibiloni — Artigues, 15 puntos

4 — Ripoll — Sancho, 12 puntos

5 — Radó — Artigues II, 8 a una vuelta

## SALUDOS AMIGOS

Dice el "baúl":

"Para actuar en el Tarrasa, han fichado el delantero centro del Horta. Font y De Juan del Atlético Baleares".

¿Quiéren Vds. aclararme quién es ese De Juan; ¿Cómo no sea Juan Juan.

Ayer salieron via Valencia el Presidente del At Baleares Sr. Castelló y Juanito Obiols. Dijeron que su viaje era exclusivamente para arreglar el asunto de Gaspar Rubio.

Me "huelo" que también habrá fichaje de jugadores. Entiendase bien, jugadores, en plural.

Las reformas de Son Canals, empezarán muy pronto y a un ritmo acelerado.

Ritmo de "bougué"

Y hablando de Son Canals contestaremos a una pregunta que nos hizo ayer cierta persona:

—El campo del Atlético Baleares tiene las medidas reglamentarias para jugar encuentros de II División.

¿Complacido?

El ex manacorense Rullán — de alguna forma hay que llamarle — ha quedado completamente libre. Su visita en la Secretaría del Mallorca, lo demuestran claramente al que no lo supiera.

Pronto, pero muy pronto, se dará a conocer el equipo que el Mallorca dispondrá para la próxima temporada.

Que tendrá una relación directa con la cuantía de los donativos.

Saludos amigos. TOLITO

## Miguelín firmó por el At. Baleares

Se ha venido circulando estos días ciertos rumores sobre el posible cambio de camiseta del interior "pobense", Miguelín. Se dijo en un principio que un club mallorquin había solicitado sus servicios e incluso uno peninsular, concretamente de la Región Centro.

Sobre el particular hubo algo de cierto, pero todo queda desvanecido, pues Miguelín formará de nuevo en las huestes de Son Canals.

Ayer quedó formalizado el contrato que le liga de nuevo a su antiguo club, por dos temporadas.

LEA TODOS LOS MARTES  
**La sección DE AJEDREZ**  
JUAN ANTONIO SANCHHO

**Fiestas Patronales de Campos del Puerto**  
DIA 15 AGOSTO. A LAS 5 TARDE  
**Gran partido de fútbol**  
**C. D. Atlético-Baleares**  
contra  
**Selección Comarcal**  
disputándose un artístico trofeo, regalo del Magnífico Ayuntamiento de Campos.

**MALLORCA DEPORTIVA**  
(SEMANARIO DEPORTIVO)  
Editado por CORREO DE MALLORCA  
**Próxima REAPARICION**  
Precio de SUSCRIPCION 4 pesetas mensuales  
SUSCRIBASE llamando al Teléfono 2853  
Redacción y Administración: Mora, 3 - Palma

REVILO  
LEA NUESTRA SECCION DE ANUNCIOS POR PALABRA

**¡En lo primero el PHILIPS!**

**Serie Renovación 1951 PHILIPS**

**Casa José Buades**  
DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO  
PL. ROSARIO 1 PALMA



# NATACION

## El próximo festival

El próximo miércoles, festividad de La Asunción, se celebrará a las 8:30 de la tarde en la piscina del C. N. Palma, el segundo festival social, que vienen celebrándose con vistas a los próximos campeonatos nacionales ha disputar en la piscina de la Casa de Campo de Madrid.

En el pasado festival, ya se lograron buenas marcas además de batirse una plus marca regional, y por este motivo creemos que el miércoles las marcas no nos defraudarán, sino por el contrario, creemos que serán superadas, y quizás se rebaje otro "record" de Eñeñe, éste a costa de un nadador, ya que últimamente hemos visto como en los entrenamientos que dirige Paco Rover, no falta ningún discípulo, a pesar que las ganas de entrenarse se ven frecuentemente frustradas por este "tanto" de vaciar, olear y llenar la piscina, lo que a estas alturas ya tendría que estar debidamente ordenado.

# PELTA

Con mucha animación de público empezó el primer partido e nel que Oyarzun y Goitia ganaron por 25 a 21 tantos a Calos y Mendive jugando los 4 bien.

Luego Inchausti y Ortuondo ganaron por 25 a 20 tantos a Echeverría y Guenaga que se defendieron bravamente pero la habilidad de Inchausti y los derechazos de Ortuondo fueron decisivos.

Por la noche Mintegui y Ormaechea dejaron en 21 tantos a Egaña y Mandiola que se defendieron mucho aunque Mandiola dejó algo.

La quiniela del duro fué 3 7 y se pagó espléndidamente a 279 pesetas.

El Trio de ayer 3 7 5 se pagó a 497 pesetas por dos pesetas.

## Fiestas patronales de Sancellas

Programa de las fiestas cívico-religiosas que en honor de la Asunción de la Virgen se celebrarán los días 14, 15 y 16:

Martes, día 14. — A las 21, iluminación general y solemnes Completos con asistencia de las autoridades; a las 22:30, "revilla" amenizada por la banda "Filarmonica" de Porreras y gran castillo de fuego artificiales.

Miércoles, día 15. — A las 9, parranda por las típicas chirrimias y recogida de "joies"; a las 11, oficio solemne con sermón por el Rdo. don Felipe Alcina, nuevo E. ónomo; a las 12, refresco para autoridades y pueblo en el salón de actos del Ayuntamiento; a las 17, carreras pedestres con valiosos premios y partido de fútbol entre Agullas de La Puebla subcampeón de Mallorca, y Agullas de Sancellas; a las 20, concierto por la citada banda de Porreras en la Plaza de España; a las 22:30 festividad folklórica con la actuación de la famosa agrupación Aromes de Nostra Terra.

Jueves, día 16. — A las 11:30, variadas tucanas para niños; a las 17:30 carreras pedestres para los de la localidad; a las 19, carreras ciclistas de velocidad y resistencia para jóvenes de la localidad; a las 22:30, velada de bailes regionales amenizada por la Agrupación filarmónica de la localidad.

# LA SUelta

## La suelta de los toros de la corrida de hoy

A las 7 de la tarde de ayer efectuóse en el redondel de la plaza el desencajonamiento de los seis toros de la ganadería de Hernández Plá que deben ser lidiados esta tarde. Abandonaron los jaulones con poca alegría y notorio cansancio. La suelta, pues, revistió poca espectacularidad.

Los toros tienen suficientes carniceras y no están mal encornados. Hay dos negros zainos, tres negros bragados y un berrendo en negro.



El General Mac Arthur manifestó un día desear de fotografiarse junto al actor cómico norteamericano Joe E. Brown. Este acedió muy complacido a los deseos del General, mostrándose orgulloso de poder retratarse con el vencedor del Japón.

Mac Arthur dijo: —El retrato s para mi hijo pequeño, que quiere tener una fotografía de su padre al lado de cualquier personaje.

Alfonso Jarr, novelista francés, se echó de criado un negro gigante muy perezoso.

Censado de su haraganería, una mañana le gritó:

—¡Si no tienes tiempo de cepillarme la ropa y limpiarme los zapatos toma un criado, idiota...!

A la mañana siguiente, un nuevo criado se presentó con la ropa muy arregadita.

—¿Qué hace este hombre aquí?, preguntó Karr al negrozo.

—Es el criado que el señor me aconsejó ayer que tomara.

Las cosas marcharon bien durante algunos días, pero una mañana, se presentó el negro con el traje de Karr y los zapatos.

—¡Ah, eres tú...! Y tu criado?... preguntó, en tono burlesco el novelista.

—No me hable de él, señor! —repuso haciendo un gesto de malhumor el criado—. No he tenido más remedio que despedirle: era un haragán!

El príncipe de Metternich manifestó a Julio Janin el deseo de poseer un autógrafo suyo. El eminente crítico echó en el acto mano a la pluma y escribió: "Vale por cien pesetas de vino de Johannisberg, que se me llevarán a casa. Julio Jenin, 4."

Y, efectivamente, el príncipe se las envió.

El tenor Uter cuyo acento catalán cantando "Marina" se mostraba en su plenitud, saludó un día al liquidado Salvador Albert diciéndole:

—Su nombre lo repito yo en "Marina" cada noche. Si, cuando digo aquello de "Albert" la inmensa llanura del Mar."

# Monnet aconseja...

(Viene de última página) de 6 años 49, el plan Monnet opone sobre la agricultura y sobre las riquezas de ultramar.

## MODERNIZACION DE INDUSTRIAS Y VIVIENDAS

La segunda etapa de este plan empezará ahora con la modernización de las industrias de transformación y con una amplia política de construcción de viviendas.

Esta modernización tendrá efectos interiores, aumentará la producción y puede evitar la inflación monetaria en este terreno y favoreciendo la exportación. Esta obra de tipo práctico, con resultados que pueden ser inmediatos, no se basará tanto en realizar gastos instalando nuevos equipos industriales, nuevas máquinas, como en hacer más racionales los métodos de trabajo y por tanto, de producción.

La construcción de viviendas es también una nueva preocupación de los técnicos del plan Monnet los cuales dicen que "debe ser el objetivo principal del país durante muchos años". Para ello empezará por equipar mejor las industrias de la construcción y recomendará que se sigan ciertos técnicos empleados en el extranjero.

## NECESARIOS SACRIFICIOS DE LOS CONTRIBUYENTES

Todo estos nuevos planes son, como se ve, muy laudables. Pero muchos franceses, que lo han leído con especial interés, se preguntan cómo serán financiados. Con qué fondos cuenta el plan Monnet para su segunda etapa? En la primera, como se sabe, verca del 60 por 100 de las sumas invertidas por el durante estos 4 años procedían de los fondos públicos, es decir, de los impuestos y especialmente, de la ayuda del plan Marshall.

De este modo se han modernizado las minas, la producción de gas, de electricidad, los ferrocarriles, los puertos, etc. Y de ahora en adelante los fondos procedentes de la ayuda Marshall tendrán a disminuir, y el rearme va a consumir una parte importante del presupuesto. Para realizar, pues, su segunda y más vistosa etapa, el plan Monnet necesitará hacer un llamamiento general a todos los franceses que van a beneficiarse de la misma. Un llamamiento económico, financiero y de disciplina sobre los métodos de producción. ¿Nuevos impuestos con este fin? Los técnicos luchan con esa solución, de estos impuestos, que serían como un error torzado invertido en esta modernización. Por este camino se puede producir una peligrosa deflación. Y van poco son partidarios de cubrir los gastos de esta nueva tarea recurriendo "desde arriba" a una inflación, directa o indirecta.

Solo con una prepagada intelli

gente y una acción vigorosa, desarrolladas por un Gobierno estable y con una autoridad y crédito, se podrá convencer a los franceses de que aun es esperan algunos sacrificios económicos si quieren disfrutar el día de mañana de un bienestar superior al de hoy.

## DE POLLENSA Turismo

Este año como en los anteriores se encuentra nuestro Puerto animadísimo; multitud de extranjeros de todas nacionalidades residen o visitan diariamente los inigualables paisajes que la espléndida bahía les ofrece con sus continuos cambios de color que pueden ser observados por el visitante de alma menos sensible, puesto que multitud de artistas de todos los ámbitos de la tierra han calificado la belleza natural de este lugar de maravillosa en calidad y cantidad. —Cuenta además este año con un nuevo hotel de lujo titulado "Sis Pins" y una pensión de tipo familiar denominada Pensión Rex.

Desfilan por Formentor entre otras personalidades, ocho millonarios norteamericanos procedentes de Barcelona los cuales habían visitado Dina marca, Francia, Noruega, Egipto, Etiopia, Italia y Suiza; los cuales salieron para Madrid y Nueva York.

— Ha salido para Suiza en viaje de negocios, después de pasar una corta temporada en tre nosotros el acaudalado propietario fabricante de productos químicos en Méjico donde tiene fijada su residencia desde hace 22 años don Gabriel Barceló. El objeto de dicho viaje es visitar a sus familiares y nombrar como apoderado al conocido propietario don Miguel Cerdá el cual se hará cargo de la construcción de un magnífico edificio en la principal vía del Puerto.

Cines — Festival el Méjico y Soldado Profesional.

Formenthr. — Piratas del Monterrey y Callejón sin salida.

Móderno — Cerrado por vacaciones.

Fútbol — S. D. Hércules contra U. D. Cíclon

Dos equipos de máxima rivalidad.

**CASA GISPERT**  
ARAGON 45-TEL-2718

— Si hubieses comprado los repuestos en Casa Gispert, no tendríamos necesidad de llevar coche de recambio.

**GRANDES ALMACENES**  
Espantería — Cordelería — Alpargatería  
Hija de Sebastián Falconer  
**Capachos para molinos aceiteros**  
Sindicato, 66 — Teléfono 2057

**HOTEL JAIME I**  
150 habitaciones 50 baños  
BODAS BANQUETES  
Servicio a la carta Teléfono 1889

Tout ce que vou savez besoin pour votre voiture  
**Auto - Freno - Oliver**  
ESTACION DE SERVICIO  
Gasolina, frenos, carburadores, amortiguadores, alumbrado. — Accesorios y piezas de recambio.  
C. San Miguel, 236 y Av. Conde Sallent, 29. — Tel 1917

**VARIOS**

Saber anunciar es saber vender. Infórmese, llamando al 4301 del "Abono del Comerciante". Muy interesante para Vd. señor Comerciante e Industrial.

—00—  
**JEFE TECNICO** mecánico, desea ser o capitalista industria gran rendimiento. Informes en esta Administración.

—00—  
**"EXCURSIONISTAS"** Hagase preparar sus boadillos en "MERIENDAS RAMON".

**PITUSSIN.** El perro de las mil posturas. Un juguete interesante para mayores. Uno 1750. **CASA CODINA:** Gral. Moa. 8; Palma.

# Anuncios Clasificados

HASTA 10 PALABRAS, 3'50 PTAS.; CADA PALABRA MAS, A 0'30 PTAS.

**LIBROS:** novelas, revistas, grabados, compro, soy el que pago mejor, antes de vender visítame. Paso a domicilio inclusive pueblos. Miguel Fiol, Beata Catalina, 3.

**ROBOS.** Prevengalos instale en su piso, negocio una caja ZUBIGARAY Exposición venta. Casa Malondra, Jaime II 788.

**MUN-MA.** Gestoría administrativa, tramitación de toda clase de documentos. Gestor Pedro Mayol. — Real, 15. — Telf. 2746. — Palma.

**BORDADORAS** remitiría labor en fino y corriente, dirigirse a Antonio Ferrero, Duque de la Victoria, 14; Valladolid.

**ALQUILERES**

**ALQUILERES** de chalets amueblados, pisos y locales grandes. ALZINA: Jaime II, 32.

**ALQUILO** casa en Establiments, garage, agua, Jardín, etc. Telf 4300. Sr. Fiol, 2746.

**VENTAS**

**ESTANTERIA** con cristales y mostrador casi nuevos se venden. Informes: D. MARIO D. IBARRA. Pasaje Ca'n Curt, 41 b.

**VENDO BARATO** saturadora, sifón y accesorios. Bauló, 20; Palma.

**FINCAS**

**OPORTUNIDAD.** Vendo casa con local y 7 pisos, renta baja, 14.000 ptas. anuales. Precio 250.000 pesetas.

**GRAN OCASION.** Vendo finca urbana con local y cuatro espléndidos pisos grandes, libre, sólida construcción, junto carretera Söller. ALZINA, Jaime II 32.

**POR 155.000 PTAS.** vendo sólida casa de dos plantas, renta 7.500 ptas. ALZINA, Jaime II 32.

**VENDO magnifico chalet señorial,** todo confort con espléndida vista panorámica. ALZINA, Jaime II, 32.

**VENDO FINCA** urbana céntrica compuesta de bajos libres, 2.º piso libre, 3.º y 4.º pisos. Informes: MUN-MA: Real num. 15.

**TRASPASOS**

**TRASPASO CAFE** muy céntrico con mucha clientela. Informes: MUN-MA: Real, num 15.

—00—  
**TRASPASO magnifico local** muy céntrico. ALZINA, Jaime II, 32.

—00—  
**TRASPASO COLMADO** céntrico, mucho racionalamiento, renta baja por 55.000 ptas. ALZINA, Jaime II 32.

**ENTRE AVENIDA Y MERCADO OLIVAR.** Local 270 m2 propio para cualquier negocio; se traspasa en magnificas condiciones. Razón; Aragón, num. 45.



# El alto valor vitamínico de los tomates

por el Dr. Fernán Pérez

...Ejemplo te he de dar que en los tomates contemplo; por la peste se prohibieron; nadie a ochavo los quería; y cuando faltan los vieron, tanto el deseo crecía, que a real de ochavo valieron.

MOREIO

Como ve usted, amable lectora, ya en el siglo XVI, en tiempos de Felipe IV, el inmortal autor de "El desdén con el desdén", entre otras obras geniales, el aristocrático y a la vez humilde sacerdote de la Hermandad del Refugio o de San Pedro, en Toledo, el genial Agustín Moreto, versificaba acerca de las dudas y el valor alimenticio del tomate.

Peró no en balde los tiempos pasan y las ciencias adelantan, para poder asegurar ahora que el hermoso fruto, oriundo del Perú, que los botánicos bautizaron con el eufónico nombre de "Lycopersicon esculentum", es el alimento más rico en vitamina C o ascorbútica, de la que contiene nada menos que treinta miligramos por cada cien gramos de fruto.

Recién importado por los navegantes que acompañaban a Vasco Núñez de Balboa, el tomate fué considerado como simple planta ornamental, y los mismos botánicos de aquellos lejanos días, que la llamaban manzana de oro y

manzana de amor, creyeron que era un mal alimento, y Cisaipino la calificó de "mala insana", y Delachamp aconsejaba no comerla porque su ingestión brinda una nutrición pernicioso y corrompida a nuestro cuerpo, y como ya hemos visto, en tiempos de Moreto el la culpó, de contribuir al desarrollo de la peste.

Más tarde se concedieron al tomate apreciables cualidades terapéuticas, y un autor antiguo, Bahuin, que la había llamado manzana aurea de fétido olor, aseguraba que era de gran eficacia en el tratamiento de las erisipelas y capaz de evitar una tan grave enfermedad ocular como el glaucoma, recordando el caso de un médico, que consideraba al tomate como un remedio de rara eficacia para hacer dormir a los agitados púcto que bastaba, en su opinión con hacer que el enfermo tuviera durante un día entero un tomate en la mano.

Segun el eminente dietista Albahary, el tomate tiene la siguiente composición:

Agua	93'05
Materias azoadas	0'95
Idem r-o azoadas	0'56
Grasas	0'20
Azucars (glucosa, fructosa, sacarosa)	3'60
Materias in-solubles orgánicas e inorgánicas	0'11
Cenizas totales	0'71

Contiene, además, pequeñas cantidades de ácido málico, ácido cítrico e indicios de los ácidos tartárico y succínico. Y en las cenizas se encuentran pequeñas proporciones de ácido fosfórico, silicio y hierro. Contrariamente a una opinión generalizada, aun entre los propios técnicos, en el tomate existen los oxalatos, tan peligrosos para los reumáticos y gotosos, pero en cantidades tan pequeñas como de una a tres milésimas de miligramo por cada cien gramos de peso.

En cambio, en el tomate se encuentran grandes cantidades de vitaminas C, así como de la vitamina A y la B subuno, aun cuando estas últimas lo estén en menor proporción. Pero bastante para un saludable triple efecto.

El tomate poco maduro es de pesada digestión; pero bien maduros o cocidos pueden ingerirse en grandes cantidades, sin peligro alguno.

De su composición química se deduce que es poco alimenticio pero de gran utilidad, por sus cualidades alcalinizantes, sobre todo para los artríticos y gotosos, cuyo aparato digestivo los admite perfectamente, a pesar de sus microdosis de oxalatos.

La única contraindicación del tomate es la de algunos casos de dispepsia, en los que son, evidentemente mal tolerados.

El jugo del tomate, desprovisto de semillas y de su piel, es perfectamente aceptado aun por los niños, en cuyos regímenes dietéticos lo incluyen con frecuencia los modernos pediatras y puericultores.

Y termino esta breve carta gastronómica anotando a continuación algunas recetas a base de tomate, iniciada a petición de una bella y gentil lectora, con la fórmula del Tomate-Cocktail, que debo a la amabilidad del famoso barman Perico Chicote. Prepárese en coctelera: unos pedazos de hielo, una copita de jugo de tomate natural, un poquito de sal de apio, unas gotas de salsa inglesa y un poquito de sal común; agítese muy bien en la coctelera y sir-

vase muy frío. Y suponemos que el más exigente gastropatólogo no verá inconveniente alguno en que una damisela cualquiera pueda tomarse media docena de cocteles de esta clase, en la seguridad de que no se le subirán a la cabeza. En la interesante obra del citado barman, titulada "Vinos españoles y sus mezclas", he encontrado otra fórmula de cocktail sin alcohol, en el que también entra el tomate. Héla aquí: Se prepara en una copa de vino, en la que se pone una ostra fresca, el jugo de medio limón, media copita de salsa inglesa y una cucharadita de las de café de salsa de tomate Ketchup. Y claro es que si a cualquiera de esas mezclas, más o menos explosivas, que se llaman cocktail, coblers, coolers, gurstacups, daiseys, egg-noggs, fizzeslips, grogs, juleps, y demás palabritas, más o menos mal sonantes se le agrega una cucharada o un vaso de jugo de tomate, no sólo no les pasa nada a las combinaciones resultantes, sino que seguramente las mejorarán de sabor.

Veamos ahora como se prepara una mermelada de tomate: Se toman los frutos elegidos entre los más hermosos y en plena madurez. Se limpian y despellean cuidadosamente; se les priva del agua de vegetación y de las semillas. Cortados en pedazos, se les pone a hervir durante dos horas (adiós la vitamina C!) y se pasan por un tamiz. Pesada la pulpa obtenida se añade un peso igual de azúcar y se hierve nuevamente, debiendo regular con cuidado el fuego, porque este producto se quema con facilidad, hasta lograr la consistencia ordinaria de las mermeladas. Diez minutos antes de retirarla del fuego se le añade una rama de vainilla bien triturada y el zumo de un limón. Se deja enfriar y se envasa en recipientes de vidrio herméticamente cerrados.

Hay muchas maneras de conservar los mates. Citaré algunas. Se prepara una solución de un litro de agua por 300 gramos de sal de cocina, que se filtra y se hierve, y una vez fría se echa sobre los tomates enteros, con su pedúnculo conservado y colocados en un frasco ancho, hasta cubrirlos por completo.

Para conservarlos secos se eligen tomates de pulpa firme, poco jugosos y más bien grandes. Se cortan transversalmente, sin pelarlos, y con una cucharilla de plata se les quitan las semillas exponiéndolos luego al sol, después de haberlos espolvoreado de sal. Una vez secos se guardan en bolsas de papel, en vez de colgarlos, como hacen en algunas regiones, con lo que recogen polvo y deyecciones de moscas. Para utilizarlos se remojan con agua tibia. Conservan un aroma muy agradable y son de gran utilidad en los menesteres culinarios.

# Franco ha ganado la partida

(Continua en pag. 10)

bación inglesa para sus negociaciones con España.

"En el momento en que la situación política es más fluida que nunca en Italia y Francia y en que Inglaterra está medio paralizada ante la proximidad de la lucha electoral, los Estados Unidos, grandemente decepcionados por el insuficiente esfuerzo de las democracias europeas, conceden un valor cada vez mayor a la colaboración directa con España y Turquía, a despecho de que sus esfuerzos no estén absolutamente conformes con los cánones de la democracia ortodoxa, de lo que quizás convenga no lamentarse".

Cita el corresponsal la enemiga manifestada contra España por el Embajador de Francia en Londres, R. Massioli, y como la diplomacia anglo-

francesa ha frteado culpablemente con Rusia.

La obstinación inglesa contra España es tan ilógica como la falta de incluir a Turquía en el pacto del Atlántico. En los medios diplomáticos de Londres, dice el corresponsal, se piensa que tanto en el caso turco como en el español el deseo de mimar a Rusia y el de conservar una escapatoria con vistas a un compromiso, explica la doble postura inglesa y francesa.

# Más fertilizantes

(Viene de la primera pag.)

oficial, España cuenta con una bien organizada industria de producción de acero fué de 775.000 toneladas y aceros. Su producción beneficiaria del nuevo crédito. —Altos Hornos de Vizcaya— posee factorías productivas tanto de acero como de abonos nitrogenados en la costa del golfo de Vizcaya, y sobre el Mediterráneo, cerca de Valencia.

El crédito de seis millones de dólares se destinará al mejoramiento de la factoría de Vizcaya, que es la fábrica de aceros más moderna de España. Puesta en marcha en 1925, mediante la proyectada ampliación de las instalaciones la producción de sulfato de amoníaco aumentará en unas 60.000 toneladas y en unas 100.000 toneladas la del acero. Las condiciones del actual crédito son idénticas a las fijadas para los anteriores concedidos a España.

# Hoy tendrá...

(Viene de la primera pag.)

a las autoridades de Alemania occidental, después de haber intentado suicidarse seccionándose las venas de una muñeca para evitar regresar a su puesto de trabajo.

Annie ha declarado que asistió a la concentración juvenil comunista donde unas compañeras le habían descubierto literatura anticomunista, por cuyo motivo dice, no puede regresar a la zona oriental so pena de ser condenada a 25 años de cárcel.

Sus manos están callosas y a este respecto ha declarado que ha estado trabajando durante más de un año bajo tierra en las galeas de la mina.

Los ruso taponan la rutas de huida al Berlín occidental

BERLIN, 11 (Efe). — Además de 30 estaciones de los ferrocarriles Metropolitanos, las Autoridades del Berlín oriental han cerrado al público el paso por las calles que ponen en comunicación el sector soviético de la ciudad con los sectores occidentales.

Sólo quedan habilitados 25 en las que se ejerce rigurosa vigilancia para impedir que los jóvenes comunistas del festival rojo vayan a conocer el territorio capitalista, como parece ser su mayor deseo, y a veces a quedarse en él, pero el cierre no es perfecto y no impide infinitas escapatorias.

# La bebida y el calor



Los médicos, en medio de la general incomprensión y de la rebeldía de los pacientes, se cansan de recomendar en esta época de calores una gran precaución en materia de bebida. Es necesario beber en rias cantidad que de ordinario por aumentar la transpiración, pero es no menos necesario escoger bien las bebidas de la época estival.

Unicamente son proscritas las bebidas frías, ya que a más de no gestivos, favorecen el desarrollo de gérmenes gastrointestinales y provocan fermentaciones.

La experiencia de los países más calurosos es la mejor consejera en estas materias, y así vemos que los árabes y los orientales beben te caliente, casi hirviendo, perfumado con menta o anís. Y no hay que decir en que cantidades se consume el café en el Brasil y otros países mucho más calurosos que España, y donde el ciudadano hace durante la jornada cuatro o seis breves paradas en las cafeterías para degustar la mágica bebida que reanima las fuerzas y quita la sed.



HOY - ULTIMO DIA

MARIONA REBULL

Berlín Express

(Prog. aut. mayores)

MAÑANA LUNES

La isla perdida

(Tecnicolor)

Vida de mi vida

(Prog. aut. mayores)



BODEGA

SAN ANTONIO

Acreditada por el más variado surtido en trapas, licores y vinos.

Plaza S. Antonio, 31.

# EDITORIAL

# CORREO DE MALLORCA

Admitimos encargos para toda clase de TRABAJOS DE IMPRENTA

OFICINAS y TALLERES: Mora, 3 - Teléfono 2853





# ESPECTACULOS

## 14.º Y ÚLTIMO PROGRAMA TRIUNFAL DE REESTRENOS DE ASTORIA - AVENIDA

"Cielo sobre el pantano" y "Ciudad sin hombres".

Próxima a inaugurarse la nueva temporada de grandes estrenos en Palacio Avenida y Sala Astoria. Estos selectos locales ofrecen mañana lunes su 14.º y último programa triunfal de la temporada de reestrenos.

Este último programa estará formado por "Cielo sobre el pantano" (Maria Goretti), a niña marítima de pureza que fue apuñalada por el hombre a cuyas solitudes se había negado, con el perdón de su alma virginal, y "Ciudad sin hombres", un a unido lírico de emociones, de la que hace una creación la gran actriz Linda Darnell.



**MAÑANA MARTES y MIERCOLES 14 Y ÚLTIMO PROGRAMA TRIUNFAL DE REESTRENOS**



**CIELO SOBRE EL PANTANO**  
MARIA GORETTI

**LA CIUDAD SIN HOMBRES**

LINDA DARNELL

Dos rigurosos reestrenos de primerísima calidad.

(Prog. aut. mayores)

Tres únicos días de proyección

HOY ÚLTIMO DÍA!

**Vida de mi vida**  
**La isla perdida**

## Orquesta Sinfónica de Mallorca

Gran concierto en el TEATRO PRINCIPAL DE CAPDEPERA para el próximo domingo día 19 de Agosto de 1951, a las 10 de la noche, bajo la dirección de su eminente Maestro Ekitai Ahn, y a beneficio de dicha Orquesta Sinfónica, la cual interpretará obras de los grandes compositores como Beethoven, Britón, Mozart, Chapi, Massot, Usandizaga, Berlioz, etc.

## LA NUEVA TEMPORADA DE AVENIDA

Palacio Avenida y Sala Astoria anuncian ya su próxima temporada de grandes estrenos.

Señalamos para el próximo jueves día 16, con la presentación de la magnífica superproducción, "La Revoltosa", galardonada por el Sindicato Nacional del Espectáculo con el tercer premio, habiéndose otorgado el primero y segundo a "Don Juan" y "Agustina de Aragón", respectivamente. Ello por sí solo demuestra la calidad excepcional de esta nueva película orgullo del cine español.

Rueda la música y vendrá por las plazuelas. Chapi se hace inmortal. Fernández Shaw y López Silva prenden en sus plumas el alma del pueblo, y la moderna concepción cinematográfica de Ricardo Toledo y Fernández Morales refuerza la acción tenática en una historia de amor que, contenida en todos los valores esenciales del libro original, acrecienta e intercala anécdotas, conservando todas las esencias de la época.

El alma de Madrid inolvidable vuelve sobre la partitura inmortal de uno de los más bellos poemas musicales de todos los tiempos incorporado al cine español.

La Orquesta Sinfónica de Madrid y María de los Angeles Morales, primer premio internacional de canto, con Luis Rodrigo y Vicente Escudero se ponen al servicio de la primera gran película musical española.

La gracia y el garbo de Carmen Sevilla — la belleza más luminosa del cine español — al lado de Tony Leblanc, hacen de esta pareja protagonista de "La Revoltosa" un punto de referencia inolvidable.

El estreno en Madrid de "La Revoltosa", constituyó el éxito más espectacular de todos los tiempos, habiéndose batido el record de proyecciones ininterrumpidas, durante cuarenta semanas.

## UN NUEVO PROGRAMA PARA EL MIERCOLES EN BORN

Para el próximo miércoles está anunciado un excelente programa en la Sala Born que sin duda llamará poderosamente la atención, ya que todo el estado en el más perfecto technicolor y cuyas películas son las mejores que se han proyectado en la feria se-ara.

Se trata de la magnífica producción interpretada por Maureen O'Hara titulada "Bagdad" que tanto éxito obtuvo en sus días de estreno en Salón Rialto y en la Sala Augusta.

La otra película no necesita adjetivos para presentarla a la céntrica del Generalísimo, ya que tanta expectación y muy justificada despertó durante sus días de proyección y que debido a tenerla que embarcar para Barcelona fue imposible prorrogarla más días. Es la magnífica producción musical interpretada por Fran Sinatra y Gene Kelly "Un día en Nueva York" en la que la música y el humor y las canciones se luce sin interrupción.

## FRONTON BALEAR

Hoy 12 domingo, a las 5 tarde Hernández y Madrid contra Solavarieta y Goitia.

Inchausti y Esteva contra Egana y Bereciartua

NOCHE, a las 10'15

Oyarzun y Mintegui contra Burgoa y Mandiola.

Juan y Ormaechea contra Guenaga y Ortuondo

El Trió de ayer 3-7-5 se pagó a 497 pesetas por dos pesetas.

Temperatura ideal! Entrada gratis!

La quiniela del duro 3-7 se pagó a 279 pesetas!!

## MAÑANA ABRE SUS PUERTAS EL TEATRO PRINCIPAL

Después de unas vacaciones bien merecidas si se tiene en cuenta la gran temporada de teatro que ha realizado en nuestra ciudad la empresa del mismo, mañana lunes abrirá de nuevo sus puertas a su numerosa y selecta clientela ofreciendo un programa cinematográfico con los mejores talentos para hacer desfilar por el Principal numeroso público.

"Los tres diablillos", de Diana Durbin no por muy conocida no deja de verse con agrado y simpatía a pesar de los años que han transcurrido desde su estreno y más si se tiene en cuenta el buen estado de la cinta ya que ha llegado ayer de Barcelo a una copia excelente que hará las delicias de los jueces aficionados a la buena música y al buen canto.

La otra cinta es la que tanto polvareda levantó cuando fue estrenada titulada "La ciudad desnuda" que tan gratos recuerdos dejó en todos aquellos buhos aficionados que la admiraron en aquellos días. Es el mejor canto que se ha hecho la historia de una ciudad.

También se nos ruega informemos que teniendo en cuenta que el programa es tomado para menores, regirán precios económicos.

**SALA BORN**

**MIERCOLES**

**"UN DIA EN NUEVA YORK"**

con Gene Kelly y Frank Sinatra

LA MEJOR COMEDIA MUSICAL DEL AÑO

**"BAGDAD"**

con Maureen O'Hara

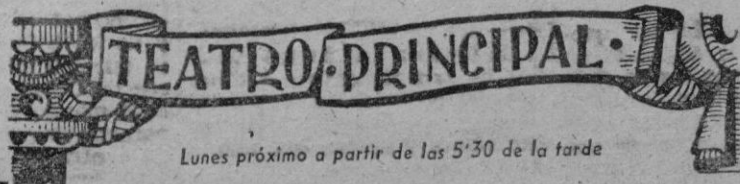
¡UN GRAN PROGRAMA EN TECNOLOR!

Hasta el martes: "Juntos hasta la muerte" y "El Danubio rojo."

## ROSALES

ofrece cada día el gran espectáculo español  
**SOLERA DE ANDALUCIA**  
BAILAORES - CANTAORES - GUITARRAS

Toda la sal de Andalucía, en unos jardines típicamente mallorquines



Lunes próximo a partir de las 5'30 de la tarde

**"LA CIUDAD DESNUDA"** la mejor película de acción y **"Los tres diablillos"** (Copia nueva) con DIANA DURBIN  
UN EXTRAORDINARIO PROGRAMA TOLERADO PARA MENORES -- Precios económicos



PROXIMO JUEVES INAUGURACION TEMPORADA GRANDES ESTRENOS



III Premio del Sindicato Nacional del Espectáculo  
40 semanas de éxito arrollador en Madrid

## CARTELERAS

### CINES

ACTUALIDADES. — Desde las 3'30: No-Do, Imágenes y documentales.

ASTORIA. — Desde las 3'45: "La isla perdida" y "Vida de mi vida". (Mayores).

AUGUSTA. — Desde las 4: "Voragine" y "Tiempos felices" (Mayores)

AVENIDA. — Desde las 3'30: "La isla perdida" y "Vida de mi vida". (Mayores).

BALEAR. — Cerrado por vacaciones.

BORN. — Desde las 3'45: "El Danubio rojo" y "Juntos hasta la muerte".

CAPITOL. — Cerrado por vacaciones.

DORADO. — Desde las 3'30: "El último mohicano" y "Cielo amarillo". (Menores).

FANTASIO. — Desde las 3'15: "Los tambores de Fu-Manchu" (1.ª jornada) y "La calle sin nombre". (Menores).

HISPANIA. — Desde las 3'30: "La familia Vila" y "Juntos hasta la muerte".

LIRICO. — Desde las 3'30: "El demonio del mar" y "El príncipe mendigo". (Menores).

MEIROPOL. — Desde las 3'30: "Mariona Rebut" y "Berlin Expres". (Mayores).

MODERNO. — Desde las 3'15: "Los tambores de Fu-Manchu" (1.ª jornada) y "La calle sin nombre". (Menores).

MODERNO (Sta. Catalina). — "El último mohicano" y "Cielo amarillo". (Menores).

ORIENTAL. — Desde las 3'15: "El último mohicano" y "Cielo amarillo". (Menores).

PRINCIPAL. — Cerrado por vacaciones.  
PROFECTORA. — Desde 3'30: "Mariona Rebut" y "Berlin Expres". (Mayores).

RIALTO. — Desde las 4: "Voragine" y "Tiempos felices" (Mayores)

PROGRESO (Sta. Catalina). — "El demonio del mar" y "El príncipe mendigo". (Menores)

VICTORIA (Santa Catalina). — "Voragine" y "Tiempos felices" (Mayores)

### DEPORTES

FRONTON BALEAR. — Todos los días, tarde y noche, grandes partidos de pelota.





# Yo fui guardaespaldas de Churchill

## IV-Los dos baños diarios del primer ministro

### La leyenda de los puros. - Cómo preparaba sus discursos

A jornada de trabajo de Churchill comenzaba hacia las ocho de la mañana. Apenas despierto pedía los periódicos y los hojeaba durante veinte minutos. Luego tomaba el desayuno —que era una verdadera comida— al mismo tiempo que leía los boletines oficiales que le llegaban por mensaje privado. Cuando terminaba de desayunar se recostaba de nuevo en los almohadones de la cama y, fumándose el primer cigarro puro del día, comenzaba a trabajar.

Pero quiero decir unas palabras a propósito de estos famosos puros. La cantidad de tabaco que consume Churchill no es tan grande como se dice. Muestra siempre la punta del puro, y cuando alguna tarea o preocupación le absorbe lo deja apagar. Después antes de tirar la colilla mordida, la enciende lo menos una veintena de veces. Cada cigarro le dura lo menos dos horas.

Lo mismo le ocurre con las bebidas. Durante una larga serie de conferencias sucesivas los visitantes encuentran siempre a Churchill con un vaso de whisky al alcance de la mano; pero lo más frecuente es que este vaso, que casi siempre es el mismo, quede olvidado y casi intacto durante toda la sesión.

Churchill comenzaba siempre su jornada consultando los documentos secretos contenidos en una cajita de color marrón. Una mañana que me pidió que le alcanzara la preciada cajita, yo la abrí.

—Thompson, esa caja no debe ser abierta por nadie excepto por mí— me dijo en un tono muy seco.

Ante mi sorpresa, continuó: —Ya sé que usted lo ha hecho por serme útil, pero tenga por advertido.

Churchill dictaba hasta la una de la tarde. Si tenía necesidad de consultar con los jefes de servicio, los recibía en su cuarto durante el curso de la mañana. A la una tomaba un baño caliente y hacía inhalaciones y gárgaras. Se afeitaba después con su maquinilla eléctrica y se vestía para el almuerzo.

Al terminar de comer trabajaba aún durante otra hora, y luego volvía a su cuarto y se desnudaba de nuevo para acostarse y dormir la siesta.

Para dormir tenía costumbre de cubrirse los ojos con una banda de satén negro. Yo estaba encargado especialmente de transportar aquella especie de antifaz en el curso de nuestros desplazamientos. A veces, mientras el coche corría por la carretera, el primer ministro se reclinaba sobre los cojines, se colocaba una de aquellas bandas negras encima de los ojos y se dormía apaciblemente.

Después de la siesta, Churchill tomaba un segundo baño antes de vestirse para la cena. Los dos baños diarios le eran esenciales para mantenerse en forma y desentumarse. Si por alguna circunstancia especial no podía procurárselos, se ponía insufrible.

Recordo ciertos días en que por encontrarnos viajando en ferrocarril o en barcos de guerra, era preciso hacer grandes esfuerzos para encontrar agua caliente en el momento en que to, fue preciso detener el tren, se necesitaba. Una vez, en Egipto a fin de sacar agua de las calderas de la locomotora. En otra ocasión, llegamos a Bristol en las primeras luces del día, justamente en el momento en que terminaban de realizar

un ataque a la ciudad los aviones enemigos. Churchill se informó de los daños causados por el bombardeo, y en seguida, volviéndose hacia el gerente del hotel, le preguntó: —¿Me pueden preparar un baño?

—Si, señor— respondió el gerente, sin pestañear.

Y en seguida movilizó a todo el personal válido que encontró a su alcance para que transportara agua caliente de las cocinas en cubos, jarros y cantaros.

Después de la cena, mister Churchill hubiera podido distraerse durante una hora viendo una película; pero la mayor parte de las veces reanudaba en seguida el trabajo. Es-



"Fuego! ¡Fuego!... ¡Cuántas veces en la historia de la humanidad has sembrado la desolación y la muerte! Tu solo nombre, repetido con terror, mientras tus llamas ascienden hacia arriba devorando selvas o habitaciones humanas, infunde pavor.

Pero tú eres elemento imprescindible para la vida, y ya Heracito de Egipto vio en ti el símbolo de la energía presupuesta por los otros tres elementos del universo.

La fábula de Prometeo que te roba de las fraguas escondidas de Vulcano para ofrecer una chispa tuya a los mortales, sirve para subrayar tu ascendencia casi divina.

El hombre te necesitaba para defenderse contra el frío, para condimentar sus alimentos, para que le alegraras en la lobreguez de las cavernas que fueron su primera morada, para domar la naturaleza de que él es, si no señor, pero sí administrador y transformador.

Ciertamente hay motivos para que te consideraran como cosa sagrada y tu llama ardiera continuamente en el recoveco del templo, pagano o no pagano, como gaje de la conexión entre el cielo y la tierra.

Cuando Grecia enviaba a sus emigrantes a fundar colonias, llevaban aquellos carbones encendidos tomados del altar de Hestia, y en el nuevo solar ardías tú como representación de la metrópoli que así proyectaba irradiaciones vitales.

Privar a alguien de ti era la pena mayor que se podía imponer a un facineroso o a un desterrado, negarle todos los derechos de persona humana.

En torno a tus llamas placidas de campamento —los fuegos del consejo— discuten todavía los pueblos salvajes sus decisiones y parece que toman de ti luz y fuerza.

Para el cristianismo, como lo fuiste ya para el pueblo hebreo, eres elemento vivo en ofrendas y sacrificios, y sobre todo eres símbolo del Espíritu de Dios.

TERCE



ta labor nocturna duraba casi siempre hasta el amanecer.

Algunas de estas sesiones nocturnas les llevaban, lo mismo a él que a su secretaria, hasta los límites de la resistencia física. Más de una vez, una de estas secretarías privadas, miss Shearburn, que llevaba toda la noche en la cámara de operaciones sentada frente a su jefe,

Algunas de estas sesiones nocturnas llevaban, lo mismo a él que a su secretaria, hasta los límites de la resistencia física. Más de una vez, una de estas secretarías privadas, miss Shearburn, que llevaba toda la noche en la cámara de operaciones sentada frente a su jefe, algunas noches, Churchill mismo se sentía incapaz de continuar, y los dos, cada uno a un extremo de la mesa, sentían que los ojos se les cerraban, a pesar suyo.

### UN DISCURSO EN VERSOS LIBRES

Cuando Churchill dictaba uno de sus famosos discursos, la atmósfera era dramáticamente tensa. El no se limitaba a componerlo, sino que ensayaba cada una de sus líneas y repetía las palabras en alta voz con énfasis y grandes gestos. Con frecuencia, cuando llegaba a lo más importante de la perorata agitaba los brazos como si tratara de atrapar a una gallina.

Mientras dictaba un pasaje patético, la mención de algún desastre arrancaba lágrimas de sus ojos. A veces, incluso estaba a punto de estallar en sollozos, y el llanto corría por sus mejillas. Por contra, los pasajes epigramáticos y los períodos satíricos iban acompañados de una intensa expresión de júbilo, seguida de un cloquear de satisfacción.

Cuando ya todo el discurso había sido dictado, Churchill repasaba cuidadosamente la primera redacción, examinando cada palabra, cada frase. A veces procedía así durante tres redacciones sucesivas antes de quedar satisfecho. Cuando ya estaba aprobado el texto definitivo, se le mecanografiaba por párrafos o por frases, de tal suerte que el texto quedase al mismo ritmo que Churchill que iría seguir al pronunciarlo. A simple vista, aquello parecía un poema en versos libres.

Una vez en la tribuna, Churchill se desviaba raramente del texto que llevaba escrito. En general, seguía al pie de la letra el fondo, las indicaciones y hasta el tono marcado en el papel.

## En China hay 340.000 guerrilleros

HONGKON, 11 (Efe). — Chen Hao, dirigente de la resistencia china anticomunista, que acaba de llegar a esta plaza, desde los montes del norte de la provincia de Kuangsi, para tratar de lograr ayuda del Gobierno nacionalista de Formosa y de los Estados Unidos, declara que 340 mil guerrilleros del sur de China se han colocado bajo mando único y están preparando una ofensiva de invierno contra los rojos. El nuevo jefe supremo de los guerrilleros es el general Fu Yuang.

Los anticomunistas —agrega Chan Mao— no necesitan de momento armas, pero sí equipo de comunicaciones y de fotografía para ayudarles a establecer su organización.

## LA NUEVA NEVERA ELECTRICA FRISAN

**MAYOR MEJOR mas BELLA**

MILLARES de POSEEDORES SATISFECHOS del SERVICIO FRISAN

Disponibles para entrega inmediata

Modelo 711-1	de	14.600 ptas.
" 702-2	de	17.900 "

Venta a plazos de 500 pesetas mensuales

Sucursales: Jovellanos, 1 y Pelaires, 32 y 34

Teléfonos 3477 y 1357

## Monnet aconseja modernización de industrias y política de viviendas

Sólo con nuevos sacrificios de los contribuyentes se podrá acometer esta segunda fase del plan francés

PARIS. — Puede parecer absurdo hablar de los grandes planes de reconstrucción económica francesa después de la etapa de insuperable incoherencia política que está sufriendo este país. Pero objetivamente, hay que reconocer que en Francia son dos cosas muy distintas la política y sus hombres y la obra de la Administración con sus técnicos. Pasan los Gobiernos y se renueva la Cámara de Diputados, pero continúan sus trabajos los técnicos a los que se les encargó la realización de los grandes planes.

El plan de reconstrucción económica de M. Monnet prosigue su realización y ha entrado en una nueva etapa, que se presenta difícil. La semana pasada, M. Jean Monnet publicó un largo informe sobre la obra realizada durante 4 años para modernizar y equipar la industria y la agricultura de la Unión Francesa.

No quiero cansar al lector con los números y las cifras de los resultados obtenidos; y de las cantidades gastadas o invertidas, pero puedo resumir estos resultados diciendo que el plan Monnet es quizá la única obra positiva, trascendente y de convergencia que se está realizando en la actualidad en este país.

De ella, en el plan exterior, ha nacido el plan Schuman y de estos dos planes, el del ejército europeo...

principales fuentes de riqueza: transporte, minas, puertos; fuentes de energía, importantes fabricaciones nuevas o modernización de las existentes, etc.

Resultado: aumento considerable de la producción de carbón, de energía eléctrica, la de acero, la de cemento... Después, des-

(Continúa en página nueve)

## CENTRO DE ESPECIFICOS AVENIDA FARMACIA CANALS

Solicite cualquier producto que necesite

Servicio a domicilio

### LAXANTE PRUNALAX

Regulador de las funciones intestinales

### PRUNALAX

INDICACIONES

Gastritis, gástralgias, hiperclorhidria, dispepsias, proclisis hipersecretión, acrisis ulcerosa gástrica y duodenal, neurosis gástricas y secretorias, vómitos, y en el tratamiento de la hiperacidez gástrica

MODO DE USARLO

Una cucharadita de las de café, de 15 a 30 minutos después de las comidas, en un medio vaso de agua bien removido. Repítase la dosis si queda alguna molestia.

PRECIO: V. P. 16 90

Avda. Alejandro Rossette, 71

Telef. 1157. - Palma Mallorca

C. S. N.º 83.